Asamblea General A/70/5/Add.2

Documentos Oficiales Septuagésimo período de sesiones Suplemento núm. 5B

Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización

Informe financiero y estados financieros auditados

correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

e

Informe de la Junta de Auditores



Naciones Unidas • Nueva York, 2015



Nota

Las signaturas de los documentos de las Naciones Unidas se componen de letras y cifras. La mención de una de tales signaturas indica que se hace referencia a un documento de las Naciones Unidas.

Índice

Capítulo							
	Car	tas de	e envío y certificación				
I.	Informe de la Junta de Auditores sobre los estados financieros: opinión de auditoría						
II.	Info	orme	detallado de la Junta de Auditores				
	Res	umer					
	A.	Mai	ndato, alcance y metodología				
	B.	Cor	clusiones y recomendaciones				
		1.	Estado de aplicación de las recomendaciones anteriores				
		2.	Sinopsis de la situación financiera				
		3.	Período posterior a la aplicación de las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público				
		4.	Mecanismos institucionales para planificar, supervisar e informar				
		5.	Gestión de las adquisiciones y los contratos				
		6.	Gestión de recursos humanos				
		7.	Gestión de programas y proyectos				
		8.	Gestión de donaciones y préstamos				
		9.	Presupuesto y proceso presupuestario				
		10.	Gestión financiera.				
	C.	Info	ormación suministrada por la Administración				
		1.	Paso a pérdidas y ganancias de pérdidas de efectivo, cuentas por cobrar y bienes				
		2.	Casos de fraude y presunto fraude y pagos a título graciable				
	D.	Agr	adecimientos				
	Ane	exo					
		el 3	ado de aplicación de las recomendaciones respecto del ejercicio terminado 1 de diciembre de 2013				
III.			financiero correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014				
	Α.		oducción				
	В.		dimiento financiero				
	C.		cución del presupuesto				
	D.	Situ	ación financiera				

15-10628 **3/96**

	E.	Gestión de riesgos	43
	F.	Reajuste institucional	43
IV.	Esta	dos financieros correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014	45
	I.	Estado de situación financiera al 31 de diciembre de 2014	45
	II.	Estado del rendimiento financiero correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014	46
	III.	Estado de cambios en el activo neto/patrimonio neto correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014	47
	IV.	Estado de flujos de efectivo correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014	48
	V.	Estado de comparación de los importes presupuestados y reales (recursos ordinarios) correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014	49
	Nota	as a los estados financieros de 2014	50

Cartas de envío y certificación

Carta de fecha 30 de abril de 2015 dirigida al Presidente de la Junta de Auditores por la Directora General y la Secretaria Ejecutiva del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización y el Administrador Auxiliar y Director y el Oficial Jefe de Finanzas/Contralor de la Oficina de Gestión del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

De conformidad con lo dispuesto en el párrafo 26.01 del Reglamento Financiero, tenemos el honor de presentar los estados financieros del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización (FNUDC) correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014, que aprobamos por la presente.

Se transmiten también copias de los estados financieros a la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto.

Los abajo firmantes reconocemos que:

La administración es responsable de la integridad y la objetividad de la información financiera contenida en los presentes estados financieros;

Los estados financieros se han preparado de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS) e incluyen determinadas cantidades que se basan en las mejores estimaciones y juicios de la administración;

Los procedimientos de contabilidad y los sistemas conexos de control interno ofrecen garantías razonables de que los bienes están protegidos, los libros y registros reflejan adecuadamente todas las transacciones y, en general, las políticas y los procedimientos se han aplicado con una adecuada separación de funciones. Los auditores internos del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), que prestan servicios de auditoría interna al FNUDC, examinan en forma permanente los sistemas de contabilidad y control. Se están introduciendo nuevas mejoras en sectores concretos.

La administración dio a la Junta de Auditores y a los auditores internos del PNUD acceso pleno y libre a todos los registros contables y financieros.

La administración examina las recomendaciones de la Junta de Auditores y de los auditores internos. En respuesta a esas recomendaciones se han modificado o se están modificando los procedimientos de control, según proceda.

15-10628 **5/96**

Cada uno de nosotros certifica que, a nuestro leal saber y entender, todas las transacciones materiales se han consignado correctamente en los registros contables y se recogen de forma apropiada en los estados financieros que se adjuntan.

(Firmado) Helen Clark

Administradora, Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo Directora General, Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización

(Firmado) Judith Karl

Secretaria Ejecutiva

Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización

(Firmado) Jens Wandel

Administrador Auxiliar y Director Dirección de Gestión

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

(Firmado) Darshak Shah

Oficial Jefe de Finanzas/Contralor

Dirección de Gestión

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

Carta de fecha 30 de junio de 2015 dirigida al Presidente de la Asamblea General por el Presidente de la Junta de Auditores

Tengo el honor de transmitirle el informe de la Junta de Auditores sobre los estados financieros del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización correspondientes al ejercicio económico terminado el 31 de diciembre de 2014.

(Firmado) Mussa Juma **Assad** Contralor y Auditor General de la República Unida de Tanzanía Presidente de la Junta de Auditores Auditor principal

15-10628 **7/96**

Capítulo I

Informe de la Junta de Auditores sobre los estados financieros: opinión de auditoría

Informe sobre los estados financieros

Hemos auditado los estados financieros adjuntos del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización (UNCDF) correspondientes al ejercicio económico terminado el 31 de diciembre de 2014, que comprenden el estado de situación financiera (estado I) al 31 de diciembre de 2014, el estado de rendimiento financiero (estado II), el estado de cambios en el activo neto/patrimonio neto (estado III), el estado de flujos de efectivo (estado IV), el estado de comparación de importes presupuestados y reales (estado V) y las notas a los estados financieros.

Responsabilidad de la administración respecto a los estados financieros

La Directora General está encargada de la preparación y adecuada presentación de estos estados financieros de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS), y de realizar los controles internos que la administración considere necesarios para hacer posible la preparación de estados financieros que no contengan inexactitudes significativas, ya sea por fraude o por error.

Responsabilidad de los auditores

Nuestra responsabilidad consiste en expresar una opinión sobre los estados financieros basada en nuestra auditoría. Realizamos la auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Con arreglo a esas normas, debemos cumplir determinados requisitos éticos y planificar y llevar a cabo la auditoría de manera que ofrezca garantías razonables de que los estados financieros no contienen inexactitudes significativas.

Una auditoría incluye la ejecución de procedimientos para obtener evidencia de auditoría de las sumas y los datos consignados en los estados financieros. Los procedimientos elegidos dependen del criterio del auditor, incluida una evaluación de los riesgos de que los estados financieros contengan inexactitudes significativas, ya sea por fraude o por error. Al evaluar los riesgos, los auditores hemos examinado los controles internos pertinentes para la preparación y correcta presentación de los estados financieros por la entidad, a fin de diseñar procedimientos de auditoría adecuados a las circunstancias, pero sin el propósito de expresar una opinión sobre la eficacia de los controles internos de la entidad. Una auditoría también determina si las políticas de contabilidad empleadas son idóneas y si las estimaciones contables de la Administración son razonables, y además evalúa la presentación general de los estados financieros.

Consideramos que la evidencia de auditoría obtenida es suficiente y adecuada y podemos fundamentar nuestra opinión en ella.

8/96

Opinión de los auditores

A nuestro juicio, los estados financieros reflejan adecuadamente, en todos los aspectos sustantivos, la situación financiera del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización al 31 de diciembre de 2014 y el rendimiento financiero y los flujos de efectivo correspondientes al ejercicio terminado en esa fecha, de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público.

Información sobre otros requisitos jurídicos y reglamentarios

A nuestro juicio, además, las transacciones del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización de que se nos ha dado cuenta o que hemos comprobado como parte de nuestra auditoría se ajustan en lo sustancial a las disposiciones del Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (aplicables al Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización) y a la base legislativa pertinente.

De conformidad con el artículo VII del Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada de las Naciones Unidas, también hemos publicado un informe detallado sobre nuestra auditoría del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización.

(Firmado) Mussa Juma **Assad** Contralor y Auditor General de la República Unida de Tanzanía Presidente de la Junta de Auditores Auditor principal

(Firmado) Sir Amyas C. E. **Morse** Contralor y Auditor General del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

> (Firmado) Shashi Kant **Sharma** Contralor y Auditor General de la India

30 de junio de 2015

15-10628 **9/96**

Capítulo II

Informe detallado de la Junta de Auditores

Resumen

En su resolución 2186 (XXI), de 13 de diciembre de 1966, la Asamblea General estableció el Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización (FNUDC) como organismo de inversión de capital para apoyar a los países menos adelantados del mundo. El Fondo crea oportunidades nuevas para los pobres que tienen pequeñas empresas aumentando el acceso a la microfinanciación y el capital de inversión. Asimismo, los programas del FNUDC contribuyen a empoderar a las mujeres y están concebidos para actuar como catalizadores de flujos de capital mayores procedentes del sector privado, los gobiernos nacionales y los asociados para el desarrollo a fin de tener las máximas repercusiones en la consecución de los Objetivos de Desarrollo del Milenio. El FNUDC tiene su sede en Nueva York y está presente en 29 países y territorios.

La Junta de Auditores ha auditado los estados financieros y examinado las operaciones del FNUDC correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014. La auditoría se basó en visitas realizadas a una oficina nacional, una oficina de proyectos y una oficina regional, así como en un examen de las transacciones y operaciones financieras de la sede del FNUDC en Nueva York.

Alcance del informe

En el presente informe se tratan las cuestiones que, a juicio de la Junta, deben señalarse a la atención de la Asamblea General y se han examinado con la administración del FNUDC, cuyas opiniones se han recogido debidamente.

La auditoría se llevó a cabo, ante todo, para que la Junta pudiera formarse una opinión de si los estados financieros presentaban adecuadamente la situación financiera del FNUDC al 31 de diciembre de 2014 así como su rendimiento financiero y sus flujos de efectivo en el ejercicio económico terminado en esa fecha, de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS). La auditoría incluyó un examen general de los sistemas financieros y los controles internos, así como una verificación por muestreo de los registros contables y otros documentos justificativos, en la medida en que la Junta lo consideró necesario para formarse una opinión acerca de los estados financieros.

La Junta también examinó las operaciones del FNUDC con arreglo a lo dispuesto en el párrafo 7.5 del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas. Esa norma exige que la Junta formule observaciones acerca de la eficiencia de los procedimientos financieros, el sistema de contabilidad, la fiscalización financiera interna y, en general, la administración y gestión de las operaciones del FNUDC. El presente informe incluye observaciones sobre el estado de aplicación de las recomendaciones anteriores.

Opinión de los auditores

La Junta emitió una opinión de auditoría sin reservas sobre los estados financieros del FNUDC correspondientes al período objeto de examen, como se indica en el capítulo I del presente informe.

Conclusión general

La Junta no detectó errores, omisiones ni inexactitudes significativos que pudieran afectar su opinión sobre los estados financieros del FNUDC. La Junta observó que el FNUDC realizó mejoras en la preparación y presentación de sus estados financieros desde la adopción de las IPSAS en 2012. Esas mejoras fueron, por ejemplo, aumentar el umbral de capitalización de los activos para el adecuado registro de los activos y hacer que la política fuera conforme con la de otras organizaciones de las Naciones Unidas. Se observaron algunas deficiencias de control poco importantes en lo que respecta a la gestión de proyectos. La Junta también observó las iniciativas en curso para reestructurar los procesos institucionales del FNUDC. Insta a la administración del FNUDC a que siga introduciendo mejoras en los procesos y procedimientos a fin de lograr la reestructuración en forma eficiente y eficaz.

Además, la Junta observó que el FNUDC siguió acumulando reservas operacionales a una tasa del 20% de sus compromisos para proyectos¹, de conformidad con la decisión adoptada en 1979 por el Consejo de Administración (actualmente la Junta Ejecutiva) del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD). A la Junta le preocupa, sin embargo, que no se ha presentado una justificación de la base utilizada para calcular los compromisos para proyectos y que ese cálculo no tiene relación alguna con el marco de gestión del riesgo.

Observaciones principales

La Junta destaca las observaciones principales que figuran a continuación:

Gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento

De los documentos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento correspondientes a 2014 examinados en la sede del FNUDC, la Junta observó las deficiencias siguientes: a) 57 funcionarios (52%) de un total de 110 no habían completado sus planes de actuación profesional ni sus exámenes de mediados de año; b) los planes de actuación profesional de 31 funcionarios (28%) se estaban elaborando; y c) los planes de actuación profesional no se habían presentado para su examen y aprobación por los directivos y los resultados de sus evaluaciones no se habían utilizado para los fines previstos. Los instrumentos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento se introdujeron para ayudar a la administración a evaluar al personal en esferas como los ámbitos de competencia y la capacidad y garantizar el reconocimiento del personal por los mejores servicios. Preocupa a la Junta que las deficiencias señaladas limiten al FNUDC en el logro de sus objetivos de integrar aspectos clave de la actuación profesional del personal en la gestión de talentos y la evaluación de los resultados, las esferas de la competencia y la capacidad del personal. Además, hay una supervisión ineficaz para garantizar que el FNUDC se beneficie de los nuevos instrumentos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento.

15-10628 11/96

¹ El término "compromisos" se refiere a las cantidades acordadas por los donantes para financiar futuros proyectos. Para el cálculo de las reservas, se utiliza una suma estimada de 10 millones de dólares al año para el período de cuatro años como monto de compromiso.

Cálculos de las reservas e hipótesis

El FNUDC tiene una reserva operacional de 14,20 millones de dólares, que es el 20% de sus compromisos para proyectos, reservados en consonancia con el porcentaje establecido en la decisión mencionada anteriormente. No obstante, a la Junta le preocupa que los compromisos para proyectos estimados son de 10 millones de dólares anuales durante cuatro años, pero no se aclaró o justificó la base de las hipótesis utilizadas para esas estimaciones ni estaban respaldadas por el marco de gestión del riesgo y la estrategia. Además, la Junta observó que, a pesar de que existen riesgos asociados con los ingresos procedentes de recursos complementarios, las reservas del FNUDC no cubren riesgos relacionados con los recursos no básicos, como los riesgos relacionados con los gastos y los riesgos estructurales, que deberían mitigarse mediante una gestión financiera prudente con el establecimiento de una reserva financiera. La Junta considera que el método actual para calcular la reserva operacional puede no tener plenamente en cuenta los riesgos operacionales y financieros del FNUDC como se espera.

Deficiencias en la planificación de las adquisiciones

El ciclo de vida de los proyectos y las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas requieren que la sede del FNUDC, las oficinas en los países, las oficinas de proyectos y las oficinas regionales determinen todas las actividades pertinentes para el año siguiente y presenten sus planes a la sede para enero de cada año. La Junta observó que algunas oficinas no habían preparado planes de solicitudes de adquisiciones para el ejercicio financiero de 2014, que iban a ser consolidadas y actualizadas en el sistema electrónico SharePoint para asegurar que estaban en consonancia con las normas y plazos aprobados, a fin de que la Oficina de Apoyo a las adquisiciones del PNUD gestionara las necesidades de adquisiciones de la organización. Las deficiencias en la planificación de las adquisiciones hacen que el FNUDC no pueda aprovechar al máximo el uso de recursos de adquisición en forma de economías de escala y mediante el análisis de sus necesidades de adquisición a fin de obtener la mejor relación entre calidad y precio.

Recomendaciones

La Junta ha formulado una serie de recomendaciones basadas en su auditoría que se recogen en el cuerpo del presente informe. Las principales recomendaciones son que el FNUDC:

Gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento

- a) Ponga en marcha un mecanismo de supervisión para garantizar que los planes y evaluaciones la gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento se concluyan de manera oportuna, y sean examinados y aprobados por los directivos;
- b) Elabore un plan de acción claro para garantizar que los instrumentos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento se utilicen en la gestión de talentos y la evaluación de los resultados, las esferas de la competencia y la capacidad del personal;

Cálculo de las reservas

c) Haga un análisis para corroborar el monto de las reservas en porcentaje, en consonancia con el marco y estrategia de mitigación de los riesgos;

Deficiencias en la planificación de las adquisiciones

d) Se asegure de que todas las oficinas preparen planes de solicitudes de adquisiciones y que estén consolidados en consonancia con las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas.

15-10628 **13/96**

Cifras clave	
89,06 millones de dólares	Total ingresos
57,97 millones de dólares	Total gastos
31,09 millones de dólares	Total superávit en 2014
14,26 millones de dólares	Presupuesto aprobado (recursos básicos)
14,16 millones de dólares	Ingresos (recursos básicos)
74,907 millones de dólares	Ingresos (recursos complementarios, inversiones y otros ingresos)
11,63 millones de dólares	Gastos reales (recursos básicos) ^a
38,00 millones de dólares	Presupuesto aprobado para subvenciones y transferencias
26,11 millones de dólares	Gastos efectivos para subvenciones y transferencias

^a Solo se presupuestan los recursos básicos y los aprueba la Junta Ejecutiva. Otros recursos (recursos complementarios) no se presupuestan.

A. Mandato, alcance y metodología

- 1. En su resolución 2186 (XXI), de 13 de diciembre de 1966, la Asamblea General estableció el Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización (FNUDC) como organismo de inversión de capital para apoyar a los países menos adelantados del mundo. El Fondo crea oportunidades nuevas para los pobres que tienen pequeñas empresas aumentando el acceso a la microfinanciación y el capital de inversión. Asimismo, los programas del FNUDC contribuyen a empoderar a las mujeres y están concebidos para actuar como catalizadores de flujos de capital mayores procedentes del sector privado, los gobiernos nacionales y los asociados para el desarrollo a fin de tener las máximas repercusiones en la consecución de los Objetivos de Desarrollo del Milenio. El FNUDC tiene su sede en Nueva York y está presente en 29 países y territorios.
- 2. La Junta de Auditores ha examinado los estados financieros y las operaciones del FNUDC correspondientes al ejercicio económico terminado el 31 de diciembre de 2014, de conformidad con la resolución 74 (I) de la Asamblea General, de 1946. La auditoría se ha hecho de conformidad con el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada de las Naciones Unidas (ST/SGB/2003/7 y Amend.1), así como con las Normas Internacionales de Auditoría. Con arreglo a esas normas, la Junta debe cumplir una serie de requisitos éticos y planificar y llevar a cabo la auditoría de manera que ofrezca garantías razonables de que los estados financieros no contienen inexactitudes significativas.
- 3. La auditoría se llevó a cabo, ante todo, para que la Junta pudiera formarse una opinión de si los estados financieros presentaban adecuadamente la situación financiera del FNUDC al 31 de diciembre de 2014 así como su rendimiento financiero y sus flujos de efectivo en el ejercicio económico terminado en esa fecha, de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS). Esto incluía determinar si los gastos registrados en los estados financieros

se habían realizado con los propósitos aprobados por los órganos rectores y si los ingresos y los gastos se habían clasificado y registrado debidamente, de conformidad con el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) (aplicable al FNUDC). La auditoría incluyó un examen general de los sistemas financieros y los controles internos, así como una verificación por muestreo de los registros contables y otros documentos justificativos, en la medida en que la Junta lo consideró necesario para formarse una opinión acerca de los estados financieros.

- 4. Además de la auditoría de las cuentas y los estados financieros, la Junta llevó a cabo exámenes de las operaciones del FNUDC de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 7.5 del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas. Esa norma exige que la Junta formule observaciones acerca de la eficiencia de los procedimientos financieros, el sistema de contabilidad, la fiscalización financiera interna y, en general, la administración y gestión de las operaciones del FNUDC.
- 5. Al planificar sus auditorías, la Junta coordina su labor con la Oficina de Auditoría e Investigaciones a fin de evitar duplicaciones de las tareas y determinar hasta qué punto puede depender de la labor realizada por la Oficina. El presente informe se refiere a auditorías realizadas en la oficina regional del PNUD en Fiji, donde el FNUDC está ejecutando un programa conjunto, la oficina de Papua Nueva Guinea, la oficina de proyectos de Myanmar y la sede del FNUDC en Nueva York.
- 6. Las observaciones y conclusiones de la Junta se examinaron con la administración del FNUDC, cuyas opiniones, cuando procede, se han recogido en el presente informe. La Junta considera que sus recomendaciones podrían aplicarse en forma más amplia en todos los lugares en que el FNUDC desarrolla sus actividades.

B. Conclusiones y recomendaciones

1. Estado de aplicación de las recomendaciones anteriores

7. La Junta observó que, de las 11 recomendaciones formuladas al 31 de diciembre de 2013, seis (el 55%) se habían aplicado totalmente, cuatro (el 36%) se estaban aplicando y una (el 9%) no se había aplicado. La recomendación pendiente requería que el FNUDC mantuviese un enlace con el PNUD para velar por que el FNUDC desvalorizase los préstamos en mora y reconociera los intereses devengados como se establece en la política de préstamos aprobados. La política de préstamos se aprobó el 26 de junio de 2015, y el FNUDC comenzará a aplicarla en 2015. La Junta considera que el FNUDC debe hacer un mayor esfuerzo para asegurar que se cumple la recomendación pendiente. En el anexo del presente informe figura información detallada sobre el estado de aplicación de esas recomendaciones.

2. Sinopsis de la situación financiera

Ingresos y gastos

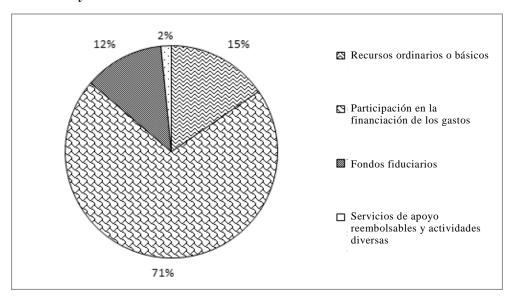
8. Los ingresos del FNUDC incluyen contribuciones voluntarias, ingresos en concepto de inversiones y otros ingresos. Durante el ejercicio de 2014, los ingresos totales ascendieron a 89,06 millones de dólares (66,24 millones de dólares en 2013) y los gastos totales representaron 57,97 millones de dólares (59,91 millones de dólares en 2013), lo que arrojó un superávit de 31,09 millones de dólares (6,32

15-10628 **15/96**

millones de dólares en 2013). En 2014, el total de las contribuciones voluntarias al Fondo ascendió a 88,17 millones de dólares, lo que equivale al 99% de los ingresos totales (deducidas las devoluciones de las contribuciones no utilizadas a los donantes).

9. Las contribuciones voluntarias registraron un aumento de 23 millones de dólares (35%) respecto a las de 2013 que ascendieron a 65,17 millones de dólares, lo que muestra un mayor apoyo de los donantes a los proyectos. El monto de las contribuciones voluntarias incluyó 13,53 millones de dólares (15%) correspondientes a recursos ordinarios o básicos; 62,53 millones de dólares (71%), a participación en la financiación de los gastos; 10,72 millones de dólares (12%), a fondos fiduciarios; y 1,39 millones de dólares (2%), a servicios de apoyo reembolsables y actividades diversas. En el gráfico II.I puede verse la distribución de esas contribuciones.

Gráfico II.I Comparación entre las contribuciones correspondientes a recursos ordinarios y otros recursos

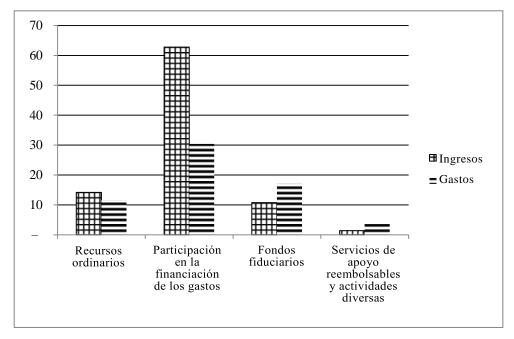


Fuente: Análisis realizado por la Junta de los estados financieros de 2014 del FNUDC.

- 10. Los gastos efectuados durante el período de que se informa, indicados en el estado de rendimiento financiero (estado II), ascendieron a 57,97 millones de dólares. El desglose por segmento fue el siguiente: gastos relacionados con la participación en la financiación de los gastos, 30,40 millones de dólares (51%); gastos para recursos ordinarios, 11,63 millones de dólares (20%); y gastos para fondos fiduciarios, 17,05 millones de dólares (29%). En el desglose de los gastos por segmento también se tienen en cuenta 3,56 millones de dólares para servicios de apoyo reembolsables y actividades diversas, menos la recuperación de gastos por valor de 4,67 millones de dólares.
- 11. La clasificación de los gastos por su naturaleza indica que 26,11 millones de dólares (45%) se destinaron a subsidios y otras transferencias; 15,15 millones de dólares (26%) a gastos de personal; 7,82 millones de dólares (14%) a gastos generales de funcionamiento, deducidos 4,67 millones de dólares para recuperación

de gastos; 7,71 millones de dólares (13%) a servicios por contrata; y 1,18 millones de dólares (2%) a suministros y fungibles, otros gastos, depreciación y costo financiero. En el gráfico II.II se realiza una comparación de los ingresos y los gastos por segmentos.

Gráfico II.II Comparación de los ingresos y los gastos (En millones de dólares de los Estados Unidos)



Fuente: Análisis realizado por la Junta de los estados financieros de 2014 del FNUDC.

Análisis de los coeficientes

12. Del análisis de los principales coeficientes financieros del Fondo se desprende que sus coeficientes de liquidez de 2014 fueron más altos que los de 2013. Con la excepción del coeficiente actual, los coeficientes de liquidez han mejorado, lo que supone un fortalecimiento de la posición de liquidez. La ligera disminución del coeficiente en 2014 es el resultado de una estrategia para hacer inversiones a más largo plazo en el año en curso en comparación con 2013, como se indica en el cuadro II.1.

1**7**/9**6**

Cuadro II.1 Análisis de los coeficientes

Descripción del coeficiente 31 de diciembre de de 2014 de 2014 Coeficiente de solvencia ^a 22,5 Activos corrientes: pasivos corrientes 22,5 Total del activo: total del pasivo ^b 7,6 Coeficiente de efectivo ^c 17,3 Coeficiente de liquidez inmediata ^d 17,3	31 de diciembre de 2013 (reexpresión)	
Coeficiente de solvencia ^a		
Activos corrientes: pasivos corrientes	22,5	30,2
Total del activo: total del pasivo b		
Activos: pasivo	7,6	6,9
Coeficiente de efectivo ^c		
Efectivo + inversiones: pasivo corriente	17,3	24,1
Coeficiente de liquidez inmediata ^d		
Efectivo + inversiones + cuentas por cobrar: pasivo corriente	22,0	28,5

Fuente: Análisis realizado por la Junta de los estados financieros de 2014 del FNUDC.

13. Las reservas acumuladas del FNUDC para gastos de funcionamiento por valor de 14,42 millones de dólares (2013: 14,62 millones de dólares) y efectivo e inversiones por valor de 111,8 millones de dólares (2013: 78,67 millones de dólares) siguieron proporcionando un nivel adecuado de liquidez. De conformidad con la normativa financiera del PNUD (aplicable al FNUDC), la entidad debe mantener en cuenta unas reservas que equivalgan como mínimo al 20% de los compromisos para proyectos. El monto al 31 de diciembre de 2014 fue ligeramente inferior al monto al 31 de diciembre de 2013.

Activo y pasivo

14. El activo corriente del FNUDC al 31 de diciembre de 2014 era de 61,28 millones de dólares, más de 22 veces el pasivo corriente de 2,7 millones de dólares, lo que indica la gran capacidad del Fondo para satisfacer las obligaciones a corto plazo. De modo similar, el total del activo, que ascendía a 126,47 millones de dólares, superaba ampliamente el total del pasivo, que era de 16,59 millones de dólares, lo que pone de manifiesto una situación financiera saludable.

3. Período posterior a la aplicación de las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público

15. Por tercer año, el FNUDC presenta informes con arreglo a las IPSAS, y la Junta observó que está avanzando bien, ya que no se observaron deficiencias importantes relacionadas con las IPSAS. Durante ese período, el FNUDC utilizó la

^a Un valor alto, definido como mayor de 1:1, indica la capacidad de la entidad para pagar sus pasivos a corto plazo.

^b Un valor alto es un buen indicador de solvencia.

^c El coeficiente de efectivo es un indicador de la liquidez de una entidad, pues mide el efectivo, los equivalentes de efectivo o los fondos invertidos que hay en los activos corrientes para sufragar los pasivos corrientes.

^d El coeficiente de liquidez inmediata es una medición más conservadora que el coeficiente de solvencia, porque no incluye las existencias ni otros activos corrientes que son más difíciles de convertir en efectivo. Un valor más alto refleja una mayor liquidez del activo corriente.

experiencia adquirida para mejorar sus estados financieros. Por ejemplo, a partir del 1 de enero de 2014, se aumentó el umbral de capitalización de activos de 500 dólares a 2.500 dólares. El cambio tenía por objeto que la política contable del FNUDC estuviera en consonancia con otros organismos de las Naciones Unidas, así como mejorar el registro de activos de conformidad con las IPSAS. El cambio se aplicó retroactivamente y se volvió a calcular la información comparativa de 2013.

4. Mecanismos institucionales para planificar, supervisar e informar

Falta de utilización de mecanismos institucionales para planificar, supervisar e informar

- 16. Los instrumentos institucionales para la planificación, la supervisión y la presentación de informes del FNUDC sobre sus actividades y programas se encuentran en plataformas del PNUD. La Junta observó que, si bien las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas exigen que tales instrumentos, que incluyen el cuadro de mando integral y los planes de trabajo integrados, se utilicen en la vigilancia y supervisión de los programas y las operaciones del FNUDC, el Fondo no dispuso de ellos. Como resultado, FNUDC usó solamente hojas de cálculo y mensajes de correo electrónico para su planificación, supervisión y presentación de informes.
- 17. El FNUDC explicó que el acceso a los instrumentos y las plataformas requería orientación y capacitación, así como comunicación con el PNUD. El FNUDC señaló que había pedido apoyo del PNUD para asistencia en la plena utilización de sistemas de planificación, supervisión y presentación de informes a fin de mejorar la gestión financiera y del rendimiento.
- 18. La Junta considera que el FNUDC tiene que intensificar sus esfuerzos de seguimiento con el PNUD para velar por que tenga acceso seguro y utilice la plataforma y los instrumentos. La utilización de hojas de cálculo se presta a errores y, por lo tanto, afectaría al proceso de adopción de decisiones. La falta de utilización de los instrumentos y plataformas desarrollados socava sus fines previstos de lograr eficacia en la planificación estratégica, la supervisión y la presentación de informes e impide el logro de los beneficios derivados de su utilización.
- 19. El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que trabajara en estrecha colaboración con el PNUD para obtener acceso a los instrumentos y plataformas y utilizarlos eficazmente para la planificación estratégica, la supervisión y la presentación de informes sobre sus programas y actividades a fin de obtener mejores resultados.

5. Gestión de las adquisiciones y los contratos

Deficiencias en la planificación de las adquisiciones

- 20. Las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas requieren que la sede del FNUDC, las oficinas en los países, las oficinas de proyectos y las oficinas regionales determinen todas las actividades pertinentes para el año siguiente y presenten sus planes a la sede para enero de cada año.
- 21. La Junta observó que la sede del FNUDC, el proyecto de modalidad de ejecución directa, una oficina regional y una oficina en un país, con un valor total de

15-10628 **19/96**

adquisiciones de 946.294 dólares, no habían preparado planes de solicitudes de adquisiciones para 2014. Los planes se deberían actualizar y consolidar en el sistema SharePoint a efectos de control, a fin de asegurar que se ajusten a las normas y plazos aprobados y permitir que la Oficina de Apoyo a las Adquisiciones gestione las necesidades de adquisiciones de la organización.

- 22. La administración del FNUDC señaló que la oficina regional no había preparado el plan porque se estaba trasladando de un país a otro. Además, el FNUDC estaba elaborando un instrumento en línea para que lo usaran las oficinas cuando cargaran sus planes consolidados de adquisiciones. Preocupa a la Junta que la falta de planes de adquisiciones inhiba la supervisión por el personal directivo superior de las actividades de adquisición y la utilización eficaz de ese instrumento, así como la presentación a tiempo de los planes de conformidad con las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas. También reduce la capacidad del FNUDC de aumentar al máximo el uso de los recursos de adquisiciones para lograr economías de escala y la mejor relación entre calidad y precio mediante un mejor análisis de las necesidades de adquisiciones.
- 23. El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que debía asegurarse de que todas las oficinas preparen planes de solicitudes de adquisiciones y que los planes estén consolidados en consonancia con las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas.

6. Gestión de recursos humanos

Gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento

- 24. El FNUDC introdujo arreglos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento que reemplazaron la evaluación de los resultados y la competencia. Los planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento tienen por objeto facilitar una integración estratégica de la planificación y evaluación de la actuación profesional individual, mejorar la relación triangular entre los resultados previstos, los ámbitos de competencia y la capacidad del personal, y velar por el examen de la gestión de talentos y el reconocimiento del personal por los mejores servicios. Según la nota orientativa sobre la gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento publicada en abril de 2013 por la administración del FNUDC, las evaluaciones de la actuación profesional sobre el año anterior y los planes de gestión de la actuación profesional para el año siguiente deben completarse para enero/febrero de cada año. El examen de mediados de año y las observaciones sobre las tres etapas deben completarse para junio/julio de cada año.
- 25. La Junta examinó el resumen de la situación de la gestión de la actuación profesional y el perfeccionamiento de 2014 en el sistema Atlas y observó que 57 funcionarios (el 52%) de 110 no habían completado sus planes de gestión de la actuación profesional ni sus exámenes de mediados de año para 2014. En cuanto a los 53 funcionarios restantes, 22 (el 20%) habían completado sus planes de gestión de la actuación profesional, mientras que 31 (el 28%) estaban haciendo sus planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento. Además, los planes completados no se habían presentado a los directores para su examen y aprobación, y los resultados de la evaluación no se habían utilizado para la gestión de talentos y la evaluación de las esferas de la competencia y la capacidad del personal. Una comparación con la posición del año anterior mostró que en 2013, de un total de 94

funcionarios disponibles, solo 49 (el 52%) habían completado sus planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento, mientras 45 (el 48%) estaban haciendo sus planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento.

- 26. Posteriormente, el FNUDC introdujo mecanismos de vigilancia y supervisión y, por lo tanto, mejoró la tasa de finalización de los planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento en un 80%, lo que confirmó la Junta en mayo de 2015. También aclaró que la gestión de talentos se realizaba bajo los auspicios del PNUD. La Junta considera, sin embargo, que el FNUDC debe mejorar la gestión del proceso de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento para garantizar que se cumplen sus objetivos de manera eficiente en las esferas de la gestión de talentos y la evaluación de los resultados, las esferas de competencia y la capacidad del personal.
- 27. El FNUDC aceptó la recomendación de la Junta de que: a) siguiera fortaleciendo el mecanismo de supervisión para garantizar que los planes de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento y las evaluaciones se concluyan de manera oportuna y sean examinados y aprobados por los directivos; y b) elaborase un plan de acción claro para garantizar que los instrumentos de gestión de la actuación profesional y perfeccionamiento se utilicen en la gestión de talentos y la evaluación de los resultados, las esferas de la competencia y la capacidad del personal.

7. Gestión de programas y proyectos

Cierre operacional de los proyectos e inicio de nuevos proyectos

- 28. La Junta halló que los cinco proyectos examinados en la fase I del Programa de Inclusión Financiera del Pacífico, que se habían cerrado desde el punto de vista operacional al 30 de junio de 2014, seguían abiertos en el sistema Atlas a noviembre de 2014. El donante del proyecto aceptó pasar el saldo del proyecto, que ascendía a 1,1 millones de dólares, a la fase II del Programa de Inclusión Financiera del Pacífico en Fiji, que se iba a aplicar de julio de 2014 a diciembre de 2018. Sin embargo, contrariamente al acuerdo con el donante, la oficina regional cargó un total de 548.075 dólares destinados a la fase II a la fase I en el período comprendido entre julio y octubre de 2014, ya que la segunda etapa no comenzó hasta noviembre de 2014.
- 29. El FNUDC informó de que había retrasado la creación de proyectos de la fase II en el sistema porque estaba a la espera de una decisión sobre su arreglo interno de dividir fondos entre el PNUD y el FNUDC, que se tomó en octubre de 2014 y se presentó al comité de inversiones en noviembre de 2014. Además, la Oficina de los Fondos Fiduciarios de Asociados Múltiples, como nueva receptora de fondos para la fase II, no pudo aprobar el presupuesto sin la aprobación del comité de inversiones, el FNUDC y el PNUD. Una vez se hubieran cumplido los requisitos de procedimiento, los gastos correspondientes al período entre el 1 de julio de 2014 y el 31 de octubre de 2014 se habrían pasado a proyectos de la fase II.
- 30. Reconociendo la explicación dada por la administración del retraso en el inicio de proyectos de la fase II, la Junta considera que los fondos para proyectos no deben imputarse a proyectos expirados. La imputación de gastos a una fase incorrecta del proyecto debilita los controles internos concebidos para asegurar la correcta utilización de los fondos del proyecto y la presentación de informes. Además, las demoras en el cierre de los proyectos en el sistema Atlas afecta a la determinación

15-10628 **21/96**

oportuna y liquidación de obligaciones financieras finales en relación con proyectos.

31. El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que: a) acelerara el proceso de cierre operacional de los proyectos sobre la base de sus fechas de terminación y examinara la situación del proyecto en el sistema Atlas de manera oportuna para dar cumplimiento a las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas; y b) el comité de inversiones, el PNUD y el FNUDC aceleraran el proceso de aprobación de los presupuestos al inicio del proyecto a fin de permitir una mayor rapidez en la aprobación del presupuesto por la Oficina de los Fondos Fiduciarios de Asociados Múltiples para facilitar la aplicación de proyectos de la fase II.

Proyectos inactivos y no cerrados

- 32. Las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas del PNUD sobre fondos fiduciarios (aplicables al FNUDC) exigen que los administradores de los fondos fiduciarios detecten y autoricen el cierre de los fondos fiduciarios inactivos anualmente. Además, el reglamento financiero y la reglamentación financiera detallada del PNUD (aplicables al FNUDC) disponen la enajenación de fondos fiduciarios no utilizados después de que las actividades relacionadas con el programa hayan finalizado financieramente.
- 33. No obstante, la Junta halló que 22 (el 69%) de 32 fondos fiduciarios en los estados financieros no tuvieron gastos durante 2014 y habían estado inactivos desde 2004. Los saldos de los fondos fiduciarios ascendían a 1,3 millones de dólares al 31 de diciembre de 2014. El FNUDC explicó que estaba recabando orientación de los donantes sobre la forma de disponer de los saldos inactivos.
- 34. Además, las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas y el reglamento financiero y la reglamentación financiera detallada requieren el cierre financiero de proyectos dentro de los 12 meses del cierre operacional. Sin embargo, 285 (el 59%) de un total de 484 proyectos que deberían haberse cerrado financieramente entre 2004 y 2014 seguían abiertos en el sistema Atlas en mayo de 2015, y algunos de ellos representaban demoras de hasta 10 años. El FNUDC atribuyó la demora a la finalización tardía de las transacciones y al largo tiempo necesario para cerrar o conciliar las transacciones pendientes de algunos proyectos.
- 35. No obstante, la Junta observó que las demoras se debían principalmente a la falta de un examen periódico de la situación de los proyectos, que habría proporcionado la base para que los directores de coordinación de proyectos iniciaran su cierre financiero. Una evaluación adecuada de la utilización de los fondos para proyectos no puede comenzar hasta que un proyecto o fondo fiduciario esté cerrado. Por tanto, la demora limita las oportunidades de extraer lecciones de la ejecución de proyectos y aumenta el riesgo de que se imputen incorrectamente gastos o compromisos.
- 36. El FNUDC aceptó la recomendación de la Junta de que: a) mantuviera un enlace con los donantes a fin de acordar mecanismos para eliminar cualquier saldo restante e incluirlo en los futuros acuerdos de fondos fiduciarios; b) fijara plazos y tomara todas las medidas necesarias para devolver o reprogramar la suma de 1,3 millones de dólares de 22 fondos fiduciarios inactivos; y c) acelerara el proceso de cierre financiero de todos los proyectos cerrados operacionalmente

desde hace mucho tiempo y examinara en forma oportuna la situación de los proyectos en el sistema Atlas a fin de cumplir las políticas y los procedimientos sobre el cierre operacional y financiero de los proyectos.

8. Gestión de donaciones y préstamos

Seguimiento de las subvenciones

- 37. El examen por la Junta de las provisiones del Fondo para subvenciones a los principales beneficiarios detectó las siguientes deficiencias:
- a) Ejecución del presupuesto para subvenciones: la financiación para el desarrollo de la capitalización en forma de donaciones y préstamos es una de las principales actividades del FNUDC. Para 2014, se había presupuestado un total de 38 millones de dólares para subvenciones. Sin embargo, a noviembre de 2014 solo se habían desembolsado 18,7 millones de dólares (el 49%) como subvenciones a instituciones de microfinanciación. La administración del FNUDC explicó que las subvenciones se basaban en el desempeño, y por tanto, el escaso desembolso reflejaba que los beneficiarios de las subvenciones no habían satisfecho los objetivos previstos en los acuerdos de subvención. Si bien el FNUDC esperaba que el ritmo de concesión de subvenciones aumentase en el último trimestre de 2014, la Junta considera que con un seguimiento adecuado por la administración, los beneficiarios de las subvenciones habrían alcanzado un número de objetivos satisfactorio. Una baja tasa de subvenciones limita el logro por el FNUDC de los objetivos del presupuesto de las subvenciones;
- Desembolso de subvenciones y licencia de una institución de microfinanciación: en una de sus tres visitas sobre el terreno, la Junta halló que la oficina de proyectos de Myanmar había proporcionado a una institución de microfinanciación fondos por valor de 1,8 millones de dólares en cinco tramos de 2013 a 2017. Como requisito previo para recibir el primer tramo del subsidio, la institución de microfinanciación debía obtener una licencia para realizar actividades de microfinanciación en el país receptor para junio de 2013. Sin embargo, la oficina de proyectos desembolsó un total de 500.000 dólares como subvención a la institución de microfinanciación a la firma del contrato en 2013, cuando la institución de microfinanciación no había cumplido los requisitos legales. Además, la oficina del proyecto no incluyó el subsidio en el estado de desembolso de subvenciones, y hasta el momento de la visita sobre el terreno en noviembre de 2014, la institución de microfinanciación no había obtenido la licencia. Como la obtención de una licencia por la institución de microfinanciación era un requisito previo para la participación, la falta de obtención de la licencia, incluso después de su contratación, debería haber constituido motivo para pedir un reembolso de la institución de microfinanciación, pero no se tomaron las medidas apropiadas.
- 38. El FNUDC dijo que el subsidio inicial desembolsado a la firma del acuerdo tenía por objeto ayudar a la organización a comenzar las operaciones. Antes de recibir el subsidio, la institución de microfinanciación no tenía operaciones en el país receptor. La cuestión se examinó en llamadas periódicas al asesor principal en materia de microfinanciación del FNUDC en Nueva York y se tomó la decisión de no solicitar un reembolso, lo cual habría esencialmente terminado el proyecto, sino seguir trabajando con ellos.

15-10628 **23/96**

- 39. La Junta es de la opinión de que el desembolso de subvenciones a una institución de microfinanciación que no ha cumplido los requisitos jurídicos del país receptor expone al FNUDC al riesgo de pérdidas y daños a su reputación debido a la realización de operaciones ilícitas por parte de la institución. Además, el Fondo no consideró la posibilidad de invitar y hacer nuevos procedimientos competitivos para encontrar otras instituciones de microfinanciación que ya se habían inscrito para sustituir a la institución de microfinanciación.
- 40. El FNUDC aceptó la recomendación de la Junta de que: a) mejorase el seguimiento de los beneficiarios de las subvenciones para asegurar que cumplan los objetivos y que las subvenciones presupuestadas se concedan de forma oportuna; b) se asegurase de que no se aprueba ninguna institución de microfinanciación para llevar a cabo operaciones del FNUDC y recibir subvenciones sin que cuente con licencias y cumpla los requisitos operacionales del país receptor; c) cumpliera los acuerdos de financiación y las condiciones de desembolso firmados; y d) recuperara rápidamente los fondos de los beneficiarios de las subvenciones que no cumplieran las condiciones convenidas.

9. Presupuesto y proceso presupuestario

Presupuestación basada en los resultados para el Programa de Inclusión Financiera del Pacífico en Fiji

- 41. La Junta examinó los planes de trabajo anuales del Programa de Inclusión Financiera del Pacífico y observó que: a) no había documentos justificativos para las bases de referencia, los indicadores del desempeño o los objetivos establecidos en sus documentos de proyectos en los planes de trabajo regionales anuales para cada oficina en los países, conforme a lo estipulado en el manual para los administradores para la planificación, el seguimiento y la evaluación de los resultados de desarrollo (presupuesto basado en los resultados); y b) todos los planes de trabajo anuales correspondientes a 2012, 2013 y 2014 carecían de metas anuales para cada producto, y ninguno de los planes estaba firmado o fechado.
- 42. En ausencia de información de referencia, indicadores del desempeño y metas a nivel de las oficinas en los países, será difícil la medición de las cifras efectivas frente a los resultados previstos por las oficinas en los países. Esto indica que los efectos de los programas no se basaron en la presupuestación basada en los resultados, puesto que no podían incorporar las prioridades de cada país y la información de referencia para establecer los indicadores y las metas para todos los resultados y efectos del programa regional. El FNUDC señaló que las deficiencias se debían principalmente a que la inclusión de metas no se había examinado a nivel de los países. El Programa de Inclusión Financiera del Pacífico es un programa regional y tiene inversores regionales que solicitan cifras totalizadas. Además, el comité de inversiones aún no había aprobado el nuevo marco de gestión del riesgo, y cuando se apruebe, el FNUDC podrá tenerlo en cuenta a la hora de fijar metas para países concretos.
- 43. No obstante, la Junta considera que la inclusión de los parámetros señalados es un requisito de las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas y deben respetarse en todo momento. Además, aunque la administración del FNUDC explicó que la omisión de firmas y fechas había sido un descuido, la aplicación de los planes de trabajo anuales sin firmar ni fechar hace que el personal directivo superior no

pueda ver cuándo se preparó y autorizó el plan antes de iniciar las actividades. También es contrario a los requisitos del comité de inversiones, que ha hecho obligatorio que el Presidente del comité de inversiones firme planes de trabajo anuales a más tardar cuatro semanas después del comienzo del año natural.

44. El FNUDC aceptó la recomendación de la Junta de que la oficina regional de Fiji cumpla las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas a fin de asegurarse de que: a) se establezcan indicadores del desempeño, bases de referencia y metas en cada oficina en los países para cada producto de los proyectos a fin de evaluar la repercusión regional, los resultados, los indicadores, la información de referencia y las metas; b) se incluyan metas anuales de los productos en los planes de trabajo anuales de los proyectos para que sirvan de puntos de referencia en los sistemas de supervisión de la obtención de resultados institucionales; y c) se preparen, firmen y fechen todos los planes de trabajo anuales y los apruebe el comité de inversiones.

Ejecución del proyecto de presupuesto

- 45. Los registros del sistema Atlas para el período comprendido entre enero y diciembre de 2014 mostraron que el FNUDC tenía 168 proyectos con un presupuesto total de 82 millones de dólares y gastos por valor de 62,14 millones de dólares, lo que representaba una tasa de ejecución general del 76%. Un análisis más a fondo de los registros del sistema indicaron que de las tasas de ejecución eran bajas para cada donante único que cofinanciaba un programa. Por ejemplo, 43 de esos proyectos, con un presupuesto de 22,6 millones de dólares, no pudieron gastar un total del 58% de los fondos presupuestados (13 millones de dólares), lo que representa tasas de ejecución insuficiente de los proyectos que oscilaban entre el 30% y el 100%. Los bajos niveles de ejecución de proyectos se debieron principalmente a las revisiones de proyectos por el comité de evaluación de proyectos, que retrasaron la puesta en marcha oficial de los proyectos; los procedimientos de contratación, que retrasaron la contratación de personal de proyectos; y la falta de dirección para la supervisión de los proyectos. Otros motivos fueron demoras en la firma de los documentos de los proyectos y preocupaciones de seguridad en algunos emplazamientos de los proyectos.
- 46. El FNUDC considera que el análisis debería realizarse a nivel del programa en general, en lugar de para cada donante que cofinancie un programa. El sistema Atlas se ha configurado para analizar la ejecución de los donantes para la presentación de informes, mientras que para otros organismos de las Naciones Unidas el sistema es hacer análisis a nivel de los programas. La Junta considera, sin embargo, que las tasas de ejecución deben ser analizadas de manera proactiva, independientemente del nivel en que se lleva a cabo el análisis. La baja ejecución y obtención de resultados de los proyectos, o su retraso, aumentan el riesgo de que el FNUDC no logre sus objetivos o no haga pleno uso de sus recursos.
- 47. La Junta recomienda que el FNUDC ajuste las actividades de presupuestación y ejecución de proyectos para garantizar la eficacia y la puntualidad de la ejecución del presupuesto de los proyectos.

15-10628 **25/96**

10. Gestión financiera

Cálculos de las reservas e hipótesis

- 48. El FNUDC informó en sus estados financieros de un saldo de las reservas de 14,4 millones de dólares al 31 de diciembre de 2014. La Junta observó las deficiencias que se mencionan a continuación:
- a) La reserva se estableció sobre la base de los futuros compromisos para proyectos. Al establecer el compromiso en relación con los gastos previstos para proyectos existentes y nuevos proyectos previstos, el FNUDC aplicó 10 millones de dólares por año para el período de cuatro años de 2015 a 2018, sobre la base de hipótesis de gestión. Sin embargo, el FNUDC no pudo presentar las bases para esos supuestos o pruebas que mostraran la decisión de la administración de establecer la previsión en 10 millones de dólares por año;
- b) A pesar de que existen riesgos asociados con los ingresos procedentes de recursos complementarios, las reservas del FNUDC no cubren riesgos relacionados con los recursos no básicos, como los riesgos relacionados con los gastos y los riesgos estructurales, que deberían mitigarse mediante una gestión financiera prudente con el establecimiento de una reserva financiera;
- c) La reserva asciende a 14,4 millones de dólares, incluyendo 2 millones de dólares para servicios de apoyo reembolsables y actividades varias, que fue aprobada a nivel de la administración;
- d) Los parámetros de riesgo de la estrategia o marco de mitigación del riesgo del FNUDC no se han vinculado a las sumas imputadas a la reserva y los compromisos pendientes. Por tanto, la reserva para gastos de funcionamiento calculada no está debidamente respaldada por ningún componente conocido de riesgos operacionales y financieros.
- 49. La Junta es de la opinión de que los supuestos utilizados para la determinación de los compromisos contraídos por la administración del FNUDC no eran válidos, teniendo en cuenta que la decisión de 1979 del Consejo de Administración (actualmente la Junta Ejecutiva) era por un período experimental, que no había de continuar más allá del período ordinario de sesiones del Consejo de 1981, y se basaba en la propuesta de 52 millones de dólares en compromisos en 1979. La Junta considera que el método actual para calcular la reserva operacional puede no tener plenamente en cuenta los riesgos operacionales y financieros del FNUDC como se espera.
- 50. El FNUDC aceptó la recomendación de la Junta de que realizara análisis para: a) justificar el monto de la reserva en porcentaje, establecer su reserva de conformidad con su estrategia o marco de mitigación de los riesgos; y b) establecer el método para el cálculo de las reservas a fin de mitigar los riesgos asociados con la participación en la financiación de los gastos y los fondos fiduciarios respecto a los riesgos relacionados con gastos, los riesgos estructurales y los riesgos del pasivo, y lo presentase a la Junta Ejecutiva para su aprobación.

C. Información suministrada por la administración

Paso a pérdidas y ganancias de pérdidas de efectivo, cuentas por cobrar y bienes

51. No hubo ningún paso a pérdidas y ganancias o pagos a título graciable presentado durante el período objeto de examen.

2. Casos de fraude y presunto fraude y pagos a título graciable

- 52. De conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría (Norma 240), la Junta planifica sus auditorías de los estados financieros de manera de tener posibilidades razonables de detectar inexactitudes e irregularidades significativas, incluidas las resultantes de fraude. Sin embargo, no se debe confiar en que la auditoría de la Junta detecte todos los errores o irregularidades. La responsabilidad primordial de prevenir y detectar el fraude corresponde a la administración del FNUDC.
- 53. Durante la auditoría, la Junta formula preguntas a la administración sobre su responsabilidad de supervisión para evaluar los riesgos de fraude grave y los procesos que se han establecido para detectar los riesgos de fraude y responder a ellos, incluidos los riesgos específicos que la administración ha detectado o ha señalado a la atención de la Junta. La Junta también indaga si la administración tiene conocimiento de algún fraude real, presunto o denunciado; esto incluye averiguaciones de la Oficina de Auditoría e Investigaciones. Como parte de las atribuciones adicionales de la auditoría externa, los casos de fraude y presunto fraude se incluyen en la lista de asuntos a los que debe hacerse referencia en su informe.
- 54. En 2014, la Junta no detectó ningún caso de fraude o de presunto fraude. Según la información suministrada por el FNUDC, la Junta observa que la administración no tuvo conocimiento de nada que constituyera fraude o presunto fraude, ni se efectuaron pagos a título graciable durante el período de que se informa.

D. Agradecimientos

55. La Junta desea expresar su agradecimiento por la cooperación y la asistencia brindadas a su personal por la Secretaria Ejecutiva y el personal del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización.

(Firmado) Mussa Juma **Assad**Contralor y Auditor General de la República Unida de Tanzanía
Presidente de la Junta de Auditores
Auditor principal

(Firmado) Sir Amyas C. E. **Morse** Contralor y Auditor General del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

> (Firmado) Shashi Kant **Sharma** Contralor y Auditor General de la India

30 de junio de 2015

27/96

Situación después de la verificación

Anexo

Estado de aplicación de las recomendaciones respecto del ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2013

Núm.	Informe	Párrafo de referencia	Resumen de la a recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- No cación aplicada	Superada por los aconteci- H mientos r		
1.	A/68/5/Add.14	18	El FNUDC debería: a) asignar la responsabilidad de hacer realidad los beneficios derivados de las IPSAS como función específica de la dependencia de contabilidad; y b) asegurar que en toda la organización se mejoren los procedimientos para procesar la información destinada a la preparación de los estados financieros con el fin de evitar que se repitan las deficiencias señaladas.	Un especialista en finanzas del FNUDC ha estado trabajando en estrecha colaboración con el PNUD para garantizar que los estados financieros se preparan de conformidad con las IPSAS.	Aplicada.	√				
2.	A/68/5/Add.14	28	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación formulada por la Junta de que mejorara el seguimiento y la supervisión del proceso de adquisiciones para asegurar que cumpliera plenamente la normativa aplicable a las adquisiciones, incluida la capacitación de todo el personal en la materia y el acceso a apoyo pertinente cuando se solicite, en línea o por conducto de la Dependencia de Apoyo a la Gestión.	A fin de dar respuesta a la recomendación, se creó y anunció un nuevo puesto de Especialista en Operaciones con mandato plenamente orientado al apoyo a las adquisiciones. El nuevo especialista asumió el cargo el 1 de febrero de 2014 y se han adoptado o se están aplicando varias medidas, a saber, el desarrollo de nuevos procedimientos operativos estándar en materia de adquisiciones, la introducción de nuevos instrumentos de tecnología de la información para las adquisiciones y la utilización del módulo de licitación electrónica de Atlas a fin de	Hay pruebas suficientes de las medidas de la administración para fortalecer los procedimientos de adquisición.	√				

Párrafo

Resumen de la

préstamos; y c) consignara

en los estados financieros el

interés devengado de 113.000

dólares para que se efectuara

fecha de presentación.

el ajuste con posterioridad a la

En vías

de apli- No

Superada

aconteci- Reite-

por los

Núm.	Informe	referencia	recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada cación aplicada mientos rada
				lograr una mayor transparencia en el proceso de adquisiciones, el uso de comités consultivos regionales para adquisiciones hasta un límite determinado por el nuevo marco de control interno y a la espera de que concluya el proceso de examen estructural del PNUD, la actualización de la lista de consultores del FNUDC, y la capacitación de personal de apoyo a las adquisiciones en las oficinas regionales.		
3.	A/68/5/Add.14	23	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que: a) se coordinara con el PNUD y acordara la aprobación urgente de la política de préstamos, instrumento que rige las disposiciones del FNUDC en materia de préstamos; b) estableciera las provisiones apropiadas para pérdidas por deterioro del valor respecto de préstamos en mora una vez aprobada la política de	Respecto a la parte a), ya se ha presentado al PNUD la política de préstamos para su aprobación y la administración del FNUDC está siguiendo de cerca la cuestión; b) una vez aprobada la política de préstamos, se establecerán las provisiones apropiadas para pérdidas por deterioro del valor respecto de préstamos en mora; y c) tras la aprobación de la política de préstamos, se harán las consignaciones correspondientes a fin de reflejar los intereses	Se ha aplicado la parte a) de la recomendación. Las partes b) y c) se están aplicando, porque el deterioro del valor de préstamos en mora todavía no se ha hecho y no se ha realizado la consignación a fin de reflejar los intereses	✓

devengados.

devengados.

El cumplimiento

de las partes b) y c)

de la recomendación

dependen de la parte

préstamos aprobada. La Junta espera que el FNUDC aplique las

partes b) y c) en 2015.

a), la existencia de una política de

Núm.	Informe	Párrafo de referencia	Resumen de la recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- cación	· No	Superado por los aconteci- mientos	Reite-
4.	A/68/5/Add.14	27	El FNUDC estuvo de acuerdo con las recomendaciones formuladas por la Junta de que volviera a examinar el proceso seguido para establecer la justificación de que el equipo de evaluación aceptara las aclaraciones adicionales y los cambios sustanciales de la propuesta original y la puntuación de la evaluación.	El personal directivo superior del FNUDC se puso en contacto con la Oficina de Auditoría e Investigaciones para solicitar que se volviera a examinar el proceso de adquisiciones. Como resultado, se puso en marcha un proceso de investigación para determinar el nivel de participación del personal del FNUDC con la empresa seleccionada durante el proceso de adquisiciones. La investigación ha concluido y el caso (núm. 2013 0080) se ha cerrado. No se ha recibido ninguna otra información de la Oficina y, por tanto, el FNUDC considera que el personal está justificado y el proceso fue correcto. El FNUDC también se puso en contacto con la Oficina de Apoyo a las Adquisiciones del PNUD para solicitar su asesoramiento para la puesta en marcha de un nuevo proceso de pedido de ofertas. En el momento de la presentación del informe, el FNUDC estaba trabajando en la preparación de los nuevos documentos de solicitud, pliegos de condiciones y pedido de ofertas.	La cuestión se consideró resuelta basada en la confirmación de 26 de mayo de 2015 de la Oficina de Auditoría e Investigaciones a la Junta de Auditores de que el caso fue examinado por la Oficina de Auditoría e Investigaciones y se cerró al no haber pruebas suficientes que indicasen que había habido irregularidades.					
5.	A/69/5/Add.2	19	El FNUDC debe adoptar y aplicar plenamente un proceso de gestión de los riesgos institucionales en el conjunto de la organización para	El nuevo equipo superior de gestión del FNUDC ha determinado que esta cuestión concreta, que también se refleja en el informe de 2014 de la Junta,	La Junta reconoce los esfuerzos realizados por el FNUDC para aplicar la recomendación con el		✓			

Superada

Núm	. Informe	Párrafo de referencia	Resumen de la recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- cación	por los aconteci- mientos	
			planificar, hacer el seguimiento y evaluar las etapas de sus programas y actividades operacionales, de conformidad con lo dispuesto en su marco de gestión de los riesgos institucionales.	es una prioridad. El 23 de septiembre de 2014, la Secretaria Ejecutiva envió una solicitud oficial a la Dirección de Gestión del PNUD para expresar el gran interés del Fondo en integrar los sistemas de supervisión de la planificación estratégica y de presentación de informes financieros del PNUD. La petición consolidada, titulada "Detalle de los trabajos del programa de instrumentos de supervisión y vigilancia de los programas del FNUDC", se envió recientemente a la Oficina de Sistemas y Tecnología de la Información del PNUD para establecer todos los sistemas propuestos durante el primer trimestre de 2015 y allanar el camino para la plena alineación con los instrumentos de planificación y presentación de informes del PNUD.	PNUD y su uso de instrumento interno como solución a corto plazo. Dado que su aplicación está en curso, la Junta volverá a evaluar la cuestión en el futuro.				
6.	A/69/5/Add.2	24	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que solicitara a todas las oficinas en los países que prepararan informes de gastos trimestrales y se asegurara de que estuvieran firmados por las partes en los plazos que correspondieran, en cumplimiento de los requisitos establecidos en las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas.	El FNUDC tomó nota de la recomendación de los auditores y se comprometió a generar el informe de gastos trimestrales tan pronto se cerrara un trimestre y a hacer que las personas responsables pertinentes firmaran el informe de gastos trimestrales. Se está enviando una nota a todo el personal para que los informes de gastos trimestrales se elaboren y firmen a tiempo, y la dependencia	Aplicada tras la evaluación.	✓			

Núm.	. Informe	Párrafo de referencia	Resumen de la recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- No cación aplicad	Superada por los aconteci- a mientos	
				de finanzas de la sede hará un seguimiento con todas las oficinas. En 2014, por lo que respecta a los casos de Myanmar y Fiji, que forman parte de los proyectos de modalidad de ejecución directa, no es necesario que los homólogos firmen los informes de gastos trimestrales. Lo mismo se refleja en las respuestas de la administración de ambos países.					
7.	A/69/5/Add.2	33	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que mejorara su control de la información financiera auditando todos los proyectos que tuvieran gastos acumulados de 300.000 dólares durante un año determinado, de conformidad con lo dispuesto en las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas.	La sede del FNUDC ha presentado la lista de proyectos con la modalidad de ejecución nacional a la oficina regional para la auditoría de la modalidad de ejecución nacional correspondiente a 2014 a fin de coordinar con las oficinas del PNUD en los respectivos países para que puedan auditarse junto con los proyectos del PNUD. Se ha auditado todo el proyecto, con un presupuesto acumulado de 300.000 dólares.	Aplicada mediante plan de acción.	•			
8.	A/69/5/Add.2	37	El FNUDC estuvo de acurdo con la recomendación de la Junta d que: a) asegurara que, en los casos en que se hubieran suprimido puestos de Oficial de Programas, se estableciera un mecanismo apropiado de traspaso de tareas a otros funcionarios designados para la ejecución adecuada de los proyectos; b) realizara las	Durante 2014, el Fondo no cerró ninguna oficina ni suprimió ningún puesto de programas y no espera hacerlo en 2015.	A pesar de la ausencia de puestos suprimidos (Oficial de Programas) en 2014, la recomendación no se ha aplicado, a saber, las partes b) y c). La parte a) quedó superada por los acontecimientos.		✓		

Núm. In	nforme	Párrafo de referencia	Resumen de la recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- cación	Superada por los aconteci- mientos	
			evaluaciones finales de los proyectos que debían haberse completado en 2013; y c) firmara un memorando de entendimiento con el PNUD para la supervisión y la gestión de los otros dos proyectos mundiales que se prevé completar en 2017.						
9. A	A/69/5/Add.2	41	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que preparara planes de trabajo anuales completos, con indicadores de ejecución, datos de referencia y objetivos, a fin de ajustarse al marco de presupuestación basada en los resultados, según lo dispuesto en las políticas y los procedimientos relativos a los programas y las operaciones.	El 23 de septiembre de 2014, la Secretaria Ejecutiva envió una solicitud oficial a la Dirección de Gestión del PNUD para expresar el gran interés del Fondo en la integración de la planificación estratégica, supervisar el programa y los sistemas de presentación de informes financieros del PNUD. La petición consolidada, titulada "Detalle de los trabajos del programa de instrumentos de supervisión y vigilancia de los programas del FNUDC" se envió recientemente a la Oficina de Sistemas y Tecnología de la Información del PNUD para establecer todos los sistemas propuestos durante el primer trimestre de 2015 y allanar el camino para la plena alineación con los instrumentos de planificación y presentación de informes del PNUD.	La Junta aprecia las medidas progresivas del Fondo encaminadas a poner en práctica la recomendación. La Junta volverá a evaluar la situación en el próximo trimestre, habida cuenta de que la fecha de aplicación revisada es el 6 de julio de 2015.		•		
10. A	A/69/5/Add.2	30	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que: a) se asegurara de que los proyectos terminados se	El FNUDC procurará: a) cerrar los proyectos a tiempo de conformidad con las fechas de terminación del proyecto; y b)	La Junta toma nota de las respuestas del Fondo. La Junta volverá a evaluar la		✓		

Núm. Informe	Párrafo de referencia	Resumen de la recomendación de la Junta	Respuesta del FNUDC	Evaluación de la Junta	Aplicada	En vías de apli- cación		Superado por los aconteci- mientos	- Reite
		cerraran en el plazo correspondiente, tal como se indicaba en las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas; b) obtuviera de los beneficiaros recibos debidamente certificados de la transferencia de activos a fin de evitar cualquier riesgo de que ocurrieran pérdidas sin que la administración las detectara; y c) cumpliera con los requisitos de las Políticas y Procedimientos de Operaciones y Programas reembolsando el saldo o procurando obtener el consentimiento del donante con respecto a la aplicación de los fondos a otras actividades específicas.	aprobar presupuestos de conformidad con las fechas de inicio del proyecto. Además, está solicitando acceso al PNUD para el nuevo sistema de cierres de proyectos, que facilitará un examen completo y el cierre de proyectos inactivos. Cuando se le conceda acceso al sistema de cierre de proyectos, el FNUDC pondrá en marcha una actividad para cerrar 182 proyectos inactivos. La actividad se completará durante el primer trimestre de 2015.	aplicación en el futuro. Sin embargo, el PNUD y el FNUDO deben acelerar el proceso de concesión de acceso al FNUDO para el cierre de los proyectos a fin de asegurar que se cierran los 182 proyectos inactivos. Además, habrán de prestar las pruebas de la transferencia de activos a los beneficiarios y el reintegro de los saldos a los donantes después del cierre de los proyectos, según lo recomendado.					
11. A/69/5/Add.2	44	El FNUDC estuvo de acuerdo con la recomendación de la Junta de que hiciera un seguimiento más estricto de la ejecución de su presupuesto y se asegurara de que las dificultades que surgieran en dicha ejecución se solucionaran de manera oportuna.	El FNUDC ha planificado y cargado las plantillas de planificación anual de proyectos para 2015.	Aplicada después de la reevaluación.	✓				
Total					6	4	1		_
Porcentaje					55	36	9	-	_

Capítulo III

Informe financiero correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

A. Introducción

- 1. De conformidad con lo dispuesto en el párrafo 26.01 del Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización (FNUDC) (que es el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) y su anexo 1, que son aplicables al FNUDC), la Administradora del PNUD transmite por el presente los estados financieros del FNUDC correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014.
- 2. El informe de la Junta de Auditores de las Naciones Unidas, su opinión acerca de los estados financieros y los comentarios del FNUDC con respecto a las observaciones sustantivas formuladas se presentan de conformidad con el párrafo 4.04 del Reglamento Financiero.
- El mandato original encomendado al FNUDC por la Asamblea General consiste en "prestar asistencia a los países en desarrollo en la expansión de sus economías, completando las fuentes existentes de asistencia en capital mediante la concesión de subsidios y préstamos" (véase la resolución 2186 (XXI), de 13 de diciembre de 1966). El mandato se complementó en 1973 para que el FNUDC prestara servicio, en primer lugar y sobre todo pero no exclusivamente, a los países menos adelantados. El FNUDC tiene un mandato financiero singular en el sistema de las Naciones Unidas. Proporciona capital de inversión y apoyo técnico a los sectores público y privado. Su capacidad para proporcionar financiación de capital en forma de subvenciones, préstamos y mejoras crediticias, y sus conocimientos técnicos sobre la preparación de carteras de proyectos de infraestructuras y fomento de la capacidad sólidos y sostenibles hacen que su mandato complemente el de otros organismos de las Naciones Unidas. También coloca al FNUDC en posición de realizar inversiones en las etapas iniciales de proyectos, exponiéndose a un menor riesgo, que luego pueden ampliar los asociados financieros institucionales y, cada vez más, fundaciones filantrópicas e inversores del sector privado.

B. Rendimiento financiero

4. El total de ingresos del FNUDC en 2014 (contribuciones, inversiones y otros ingresos) ascendió a 89,1 millones de dólares (2013 (reexpresado): 66,2 millones de dólares), mientras que el total de gastos fue de 57,9 millones de dólares (2013 (reexpresado): 59,9 millones de dólares), lo cual arrojó un superávit de 31,1 millones de dólares (2013 (reexpresado): 6,3 millones de dólares).

Análisis de los ingresos

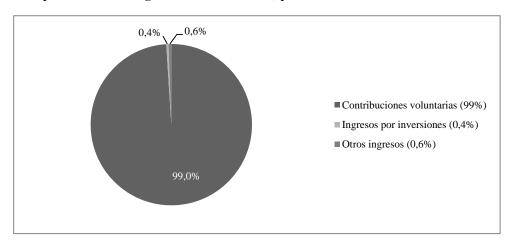
Ingresos por naturaleza

5. El total de ingresos del FNUDC en 2014 ascendió a 89,1 millones de dólares, de los cuales 88,2 millones de dólares (el 99,0%) procedían de contribuciones voluntarias, 0,4 millones de dólares en cifras netas (el 0,4%) de ingresos por

35/96

inversiones, como intereses de préstamos e intereses devengados de inversiones en efectivo, y 0,5 millones de dólares (el 0,6%) de otros ingresos.

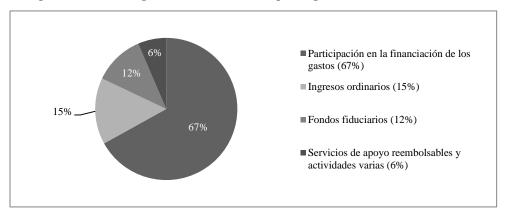
Gráfico III.I Composición de los ingresos totales en 2014, por naturaleza



Ingresos por segmento

6. El análisis de los ingresos¹ por segmento muestra que la participación en la financiación de los gastos es la principal fuente de ingresos, ya que en 2014 representó el 67% de los ingresos del Fondo, seguida de los ingresos ordinarios (15%), los fondos fiduciarios (12%) y los servicios de apoyo reembolsables y actividades varias (6%).

Gráfico III.II Composición de los ingresos totales en 2014, por segmento



7. En 2014, el total de los ingresos aumentó en un 35%, de 66,2 millones de dólares en 2013 a 89,1 millones de dólares. Ese aumento de los ingresos fue evidente en dos segmentos: la participación en la financiación de los gastos (100%)

¹ No incluye la eliminación por transacciones entre fondos.

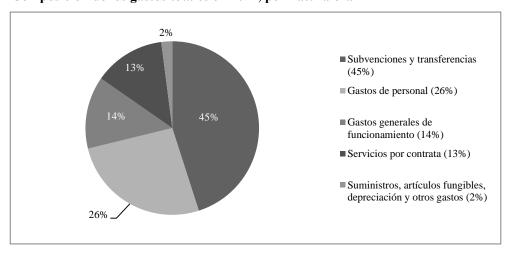
y los servicios de apoyo reembolsables (81%). En cambio, los ingresos de los fondos fiduciarios se redujeron en un 37% y los de los recursos ordinarios en un 16%.

Análisis de los gastos

Gastos por naturaleza

8. En 2014, los gastos del Fondo ascendieron a 58,0 millones de dólares. Como se observa en el gráfico III.III, la principal categoría de gastos, analizados por naturaleza, fue la de subvenciones y otras transferencias (26,1 millones de dólares o el 45%). Las categorías restantes fueron: gastos de personal (15,1 millones de dólares o el 26%), gastos generales de funcionamiento (7,9 millones de dólares o el 14%), servicios por contrata de particulares y empresas (7,7 millones de dólares o el 13%) y suministros, artículos fungibles, depreciación y otros gastos (1,2 millones de dólares o el 2%).

Gráfico III.III Composición de los gastos totales en 2014, por naturaleza

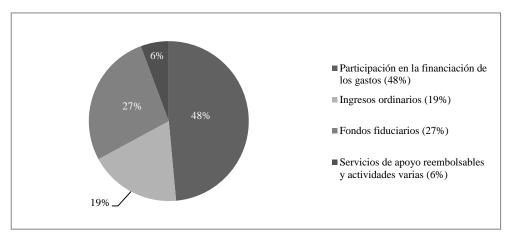


Gastos por segmento

9. Del total de los gastos efectuados¹, el 19% correspondió a los recursos ordinarios, el 48% a la participación en la financiación de los gastos, el 27% a los fondos fiduciarios y el 6% a los servicios de apoyo reembolsables y actividades varias (véase el gráfico III.IV).

15-10628S 37/96

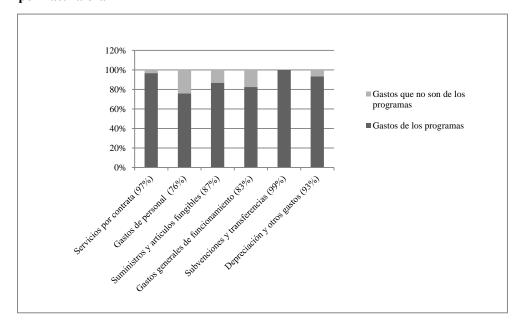
Gráfico III.IV Composición de los gastos totales en 2014, por segmento



Gastos relacionados con programas

10. Del total de gastos correspondientes a 2014, que ascendió a 58,0 millones de dólares, 57,3 millones de dólares fueron gastos de los programas, lo cual refleja el carácter de las actividades del Fondo, que se centran en el desarrollo. Por categoría de gastos, los gastos de los programas constituyeron el 97% del total de los servicios por contrata de particulares y empresas, el 76% de los gastos de personal, el 87% de los suministros y artículos fungibles utilizados, el 82% de los gastos generales de funcionamiento, el 99,9% de las subvenciones y otras transferencias, y el 93% de la depreciación y otros gastos.

Gráfico III.V Proporción de los gastos de los programas frente a los gastos totales, por naturaleza



Rendimiento financiero por segmento

11. Las partidas de recursos ordinarios, participación en la financiación de los gastos y servicios de apoyo reembolsables y actividades diversas tuvieron superávits de 2,5 millones de dólares, 32,3 millones de dólares y 2,5 millones de dólares, respectivamente, para el ejercicio 2014, mientras que la partida de fondos fiduciarios registró un déficit de 6,3 millones de dólares. El rendimiento financiero por segmento se resume en el cuadro III.1.

Cuadro III.1

Resumen del rendimiento financiero de 2014, por segmento
(En millones de dólares de los Estados Unidos)

	Recursos ordinarios	Participación en la finan- ciación de los gastos	Fondos fiduciarios	Servicios de apoyo reembolsables y actividades varias	Eliminación de saldos entre fondos	Total
Total de ingresos	14,2	62,7	10,7	6,1	(4,6)	89,1
Total de gastos	11,6	30,4	17,0	3,6	(4,6)	58,0
Superávit/(déficit) del ejercicio	2,6	32,3	(6,3)	2,5	-	31,1
Total del activo neto	19,4	74,0	8,3	8,2	_	109,9

Resumen del rendimiento financiero de 2013, por segmento

(En millones de dólares de los Estados Unidos)

	Recursos ordinarios	Participación en la finan- ciación de los gastos	Fondos fiduciarios	Servicios de apoyo reembolsables y actividades varias	Eliminación de saldos entre fondos	Total
Total de ingresos	16,9	31,3	17,2	3,3	(2,5)	66,2
Total de gastos	18,5	25,6	15,0	3,3	(2,5)	59,9
Superávit/(déficit) del ejercicio	(1,6)	5,7	2,2	-	-	6,3
Total del activo neto	18,0	42,0	14,6	5,9	_	80,5

C. Ejecución del presupuesto

12. El presupuesto del Fondo se sigue preparando según el criterio de caja modificado y se presenta en el estado financiero V y la nota 7. A fin de facilitar la comparación entre el presupuesto y los estados financieros, preparados con arreglo a las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS), en la nota 7 se incluye además la conciliación del presupuesto con el estado de flujos de efectivo.

15-10628S **39/96**

13. En el caso del FNUDC, los presupuestos aprobados son los que permiten que los gastos que se van a contraer en relación con las actividades de desarrollo y de gestión se financien con cargo a los recursos ordinarios. Los otros recursos del Fondo representan una estimación futura y una proyección basada en hipótesis acerca de los sucesos futuros y la Junta Ejecutiva no los aprueba oficialmente. En el cuadro III.2 figura la utilización de los recursos ordinarios frente a los niveles presupuestados.

Cuadro III.2 Tasas de utilización del presupuesto en 2014

Componente del presupuesto	Presupuesto anualizado aprobado (en millones de dólares EE.UU.)	Tasa efectiva de utilización (porcentaje)
Actividades de desarrollo	11	76
Actividades de gestión	3	86
Total	14	78

D. Situación financiera

Activo

14. Los activos corrientes del Fondo, que ascienden a 61,2 millones de dólares (2013 (reexpresado): 82,9 millones de dólares), se componen fundamentalmente de inversiones (35,2 millones de dólares), efectivo y equivalentes de efectivo (12,1 millones de dólares) y cuentas por cobrar provenientes de transacciones con y sin contraprestación (12,8 millones de dólares). Esos elementos representan 60,1 millones de dólares, es decir, el 98,2%, del total de los activos corrientes. Los activos no corrientes, por valor de 65,2 millones de dólares (2013 (reexpresado): 11,1 millones de dólares), se componen fundamentalmente de inversiones (64,5 millones de dólares) y propiedades, planta y equipo (0,4 millones de dólares), que en conjunto suman 64,9 millones de dólares, el 99,5% de los activos no corrientes.

Efectivo, equivalentes de efectivo e inversiones

15. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC tenía efectivo, equivalentes de efectivo e inversiones por valor de 111,8 millones de dólares (2013 (reexpresado): 78,7 millones de dólares). Los ingresos por inversiones del Fondo ascendieron a 0,4 millones de dólares en 2014.

Cuentas por cobrar

16. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC tenía cuentas por cobrar provenientes de transacciones con y sin contraprestación por valor de 12,8 millones de dólares (2013 (reexpresado): 12,6 millones de dólares), que incluían contribuciones por recibir del PNUD, contribuciones de los donantes no recibidas para las cuales se habían firmado acuerdos de contribución, y anticipos proporcionados a los asociados en la ejecución que debían ser prorrateados y asignados a sus proyectos respectivos.

Anticipos entregados

- 17. Al ejecutar su mandato, el FNUDC transfiere efectivo a las entidades de ejecución y a los asociados en la ejecución de proyectos en forma de anticipos de efectivo. Los anticipos entregados se consignan como activos y luego se pasan a gastos cuando las entidades de ejecución o los asociados en la ejecución entregan los bienes o prestan los servicios y el FNUDC confirma que ha recibido los informes de gastos certificados. Una vez que se reciben esos informes de gastos certificados, el FNUDC contabiliza los gastos en el estado de rendimiento financiero. La información puede obtenerse de los estados financieros auditados de las entidades o, cuando no se dispone de tales estados financieros en el período que se examina, de los estados financieros de las entidades presentados a los auditores o de sus estados financieros no auditados.
- 18. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC tenía anticipos pendientes por valor de 0,78 millones de dólares (2013 (reexpresado): 1 millón de dólares). La suma se compone de 0,36 millones de dólares en anticipos a interlocutores gubernamentales y 0,42 millones de dólares que comprenden fundamentalmente anticipos al personal.

Propiedades, planta y equipo y activo intangible

19. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC tenía propiedades, planta y equipo por valor de 0,41 millones de dólares (2013 (reexpresado): 0,48 millones de dólares). Del total de propiedades, planta y equipo, 0,30 millones de dólares corresponden a vehículos; 0,07 millones de dólares, a útiles y mobiliario; y la suma restante abarca equipo de tecnología de la información y las comunicaciones, maquinaria pesada y equipo de otro tipo. El FNUDC capitaliza todos los activos de gestión y de proyectos que controla. Los activos de los proyectos cuyo control no depende del FNUDC se contabilizan como gastos cuando se adquieren.

Pasivo

- 20. El pasivo corriente del Fondo, que asciende a 2,7 millones de dólares (2013: 2,8 millones de dólares), se compone principalmente de prestaciones de los empleados (2,2 millones de dólares) y pasivo acumulado (0,5 millones de dólares). Las prestaciones de los empleados incluyen las vacaciones anuales (1,4 millones de dólares), las vacaciones en el país de origen (0,4 millones de dólares) y las prestaciones de repatriación (0,3 millones de dólares). El pasivo no corriente, que asciende a 13,9 millones de dólares (2013: 10,7 millones de dólares), se compone principalmente de 10,8 millones de dólares (78%) de obligaciones en concepto de seguro médico después de la separación del servicio, 1,8 millones de dólares (13%) en concepto de prestaciones de repatriación y 1,2 millones de dólares (9%) correspondientes a otras prestaciones de los empleados.
- 21. El pasivo derivado de las prestaciones después de la separación del servicio y otras prestaciones de los empleados a largo plazo es determinado por actuarios independientes y se establece de conformidad con el Estatuto y el Reglamento del Personal de las Naciones Unidas. Al 31 de diciembre de 2014, el pasivo correspondiente al seguro médico después de la separación del servicio, las prestaciones de repatriación y las prestaciones en caso de fallecimiento se determinó mediante una valuación actuarial realizada a esa fecha.

15-10628S **41/96**

Prestaciones de los empleados

22. Las IPSAS exigen el registro en los estados financieros del pasivo acumulado en concepto de prestaciones de los empleados (pero no necesariamente que se financie íntegramente), pese a que los desembolsos correspondientes a esas prestaciones se realizarán a lo largo de varias décadas. El pasivo principal correspondió al seguro médico después de la separación del servicio, valorado en 10,9 millones de dólares.

Superávit acumulado

23. Al 31 de diciembre de 2014, el superávit acumulado y las reservas del Fondo ascendían a 109,9 millones de dólares, cifra que representa un aumento del 37%, con respecto a los 80,5 millones de dólares registrados al 31 de diciembre de 2013.

Situación financiera por segmento

24. El estado de situación financiera de cada segmento indica diferentes estados de salud y refleja la historia de la financiación cruzada entre los distintos segmentos, un aspecto que no era transparente antes de la adopción de las IPSAS. Por ejemplo, el segmento de los recursos ordinarios comprende actualmente el 26% del total de los activos del Fondo pero soporta el 78% de su pasivo total, lo cual se traduce en una proporción del 18% de su activo neto respecto del patrimonio neto total. En cambio, el segmento de participación en la financiación de los gastos supone actualmente el 60% del activo total del Fondo pero soporta el 10% de su pasivo total, lo cual se traduce en una proporción del total de su activo neto respecto del patrimonio neto del 67%. La situación financiera del Fondo por segmento se resume en el cuadro III.3.

Cuadro III.3 Resumen de la situación financiera, por segmento

	Activo		Pas	ivo	Activo neto/patrimonio neto	
	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del activo	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del pasivo	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del activo neto/patri- monio neto
Al 31 de diciembre de 2014						
Recursos ordinarios	32,3	26	13,0	78	19,4	18
Participación en la financiación de los gastos	75,6	60	1,6	10	74,0	67
Fondos fiduciarios	9,2	7	1,0	6	8,3	8
Servicios de apoyo reembolsables	9,2	7	1,0	6	8,2	7
Total	126,3	100	16,6	100	109,9	100

	Activo		Pas	ivo	Activo neto/patrimonio neto	
	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del activo	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del pasivo	Millones de dólares EE.UU.	Porcentaje del total del activo neto/patri- monio neto
Al 31 de diciembre de 2013						
Recursos ordinarios	28,3	30	10,2	76	18,0	23
Participación en la financiación de los gastos	43,4	46	1,5	11	42,0	52
Fondos fiduciarios	15,7	17	1,0	7	14,6	18
Servicios de apoyo reembolsables	6,7	7	0,8	6	5,9	7
Total	94,1	100	13,5	100	80,5	100

E. Gestión de riesgos

- 25. Las políticas de gestión de riesgos del Fondo se proponen minimizar los posibles efectos adversos sobre los recursos de que dispone el FNUDC para financiar sus actividades. Los objetivos principales del enfoque adoptado por el Fondo con respecto a la gestión de riesgos son los siguientes: a) seguridad: conservación del capital a través de la inversión en títulos de renta fija de alta calidad, prestando especial atención a la solvencia del emisor; b) liquidez: flexibilidad para satisfacer las necesidades de caja a través de inversiones en títulos de renta fija fácilmente negociables, cuyas fechas de vencimiento se estructuran con arreglo a las necesidades de liquidez; y c) ingresos: la obtención de los máximos ingresos dentro de los parámetros anteriores de seguridad y liquidez.
- 26. Las inversiones del FNUDC han sido gestionadas por el PNUD, que cuenta con un Comité de Inversiones integrado por altos directivos que se reúne trimestralmente para analizar el rendimiento de la cartera de inversiones del Fondo y cerciorarse de que las decisiones de inversión se ajustan a las directrices establecidas en materia de inversiones.

F. Reajuste institucional

- 27. El FNUDC está en medio del reajuste institucional emprendido en 2014. Las actividades más importantes tendrán lugar en 2015. El reajuste tiene por objeto alcanzar seis objetivos generales:
- a) Reinvertir en la presencia en los países menos adelantados a los que presta asistencia, que según el marco estratégico deberían ser 40 (en vez de los 33 actuales);
- b) Aclarar la delegación de autoridad, la rendición de cuentas, los sistemas y los procedimientos estándar (en respuesta a las conclusiones de auditoría);
- c) Invertir en sinergias de práctica intersectorial y gestión de conocimientos;

15-10628S **43/96**

- d) Velar por la sostenibilidad financiera de la organización;
- e) Mejorar la eficiencia operacional y equiparar los servicios prestados con el crecimiento de los recursos complementarios;

f) Maximizar los resultados sobre el terreno.

Capítulo IV

Estados financieros correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización

I. Estado de situación financiera al 31 de diciembre de 2014

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Referencia	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013 (reexpresado)
Activo			
Activo corriente			
Efectivo y equivalentes de efectivo	Nota 8	12 063	16 515
Inversiones	Nota 9	35 174	52 059
Cuentas por cobrar (transacciones sin contraprestación)	Nota 10	5 883	3 698
Cuentas por cobrar (transacciones con contraprestación)	Nota 10	6 914	8 876
Anticipos entregados, en cifras netas	Nota 11	720	1 031
Préstamos a proveedores de servicios financieros	Nota 12	523	783
Inventarios	Nota 13	3	2
Total del activo corriente		61 280	82 964
Activo no corriente			
Inversiones	Nota 9	64 530	10 099
Préstamos a proveedores de servicios financieros	Nota 12	251	547
Propiedades, planta y equipo	Nota 14	406	478
Total del activo no corriente		65 187	11 124
Total del activo		126 467	94 088
Pasivo			
Pasivo corriente			
Cuentas por pagar y pasivo acumulado	Nota 15	522	735
Prestaciones de los empleados	Nota 16	2 201	2 110
Total del pasivo corriente		2 723	2 845
Pasivo no corriente			
Prestaciones de los empleados	Nota 16	13 874	10 718
Total del pasivo no corriente		13 874	10 718
Total del pasivo		16 597	13 563
Activo neto		-	
Reservas	Nota 17	14 420	14 618
Superávits acumulados	Nota 18	95 450	65 907
Total del activo neto/patrimonio neto		109 870	80 525
Total del pasivo y el activo neto/patrimonio neto		126 467	94 088

Las notas que acompañan a los estados financieros son parte integrante de estos.

15-10628S **45/96**

II. Estado del rendimiento financiero correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Referencia	2014	2013 (reexpresado)
Ingresos			
Contribuciones voluntarias, en cifras netas ^a	Nota 19	88 173	65 169
Ingresos por inversiones	Nota 20	392	426
Otros ingresos	Nota 21	499	642
Total de ingresos		89 064	66 237
Gastos			
Servicios por contrata	Nota 22	7 708	7 512
Gastos de personal	Nota 22	15 154	18 240
Suministros y artículos fungibles utilizados	Nota 22	624	583
Gastos generales de funcionamiento	Nota 22	7 821	7 926
Subvenciones y otras transferencias	Nota 22	26 113	24 787
Otros gastos	Nota 22	383	784
Depreciación	Nota 22	54	58
Costos financieros	Nota 22	114	23
Total de gastos		57 971	59 913
Superávit del período		31 093	6 324

 $[^]a$ Contribuciones voluntarias una vez deducidas la devoluciones de fondos no utilizados a los donantes.

Las notas que acompañan a los estados financieros son parte integrante de estos.

III. Estado de cambios en el activo neto/patrimonio neto correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Reservas	Superávit acumulado	Total de activo neto/ patrimonio neto
Saldo al 31 de diciembre de 2013	14 618	65 954	80 572
Ajustes respecto de ejercicios anteriores (nota 5)	_	160	160
Cambio en la política contable (nota 5)	_	(207)	(207)
Saldo al 31 de diciembre de 2013 (reexpresado)	14 618	65 907	80 525
Cambios en el activo neto/patrimonio neto			
Transferencia de la reserva operacional al superávit acumulado	(198)	198	-
Fondos para fines específicos (nota 18)	_	556	556
Pérdidas actuariales, en cifras netas	_	(2 304)	(2 304)
Superávit del período	_	31 093	31 093
Total de ingresos y gastos contabilizados directamente en el activo neto/patrimonio neto	(198)	29 543	29 345
Saldo al 31 de diciembre de 2014	14 420	95 450	109 870

Las notas que acompañan a los estados financieros son parte integrante de estos.

15-10628S **47/96**

IV. Estado de flujos de efectivo correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	2014	2013 (reexpresado)
	2017	(reexpressure)
Flujos de efectivo de las actividades de operación		
Superávit del período	31 093	6 324
Ajustes para conciliar el déficit del período con los flujos netos de efectivo:		
Depreciación	54	58
Deterioro del valor, en cifras netas	40	16
Amortización de las primas de los bonos	1 218	1 044
(Ganancias) en bonos	_	(2)
(Ganancias)/pérdidas por la enajenación de propiedades, planta		
y equipo	22	144
Cambios en el activo		
(Aumento)/disminución de las cuentas por cobrar (transacciones		
sin contraprestación)	(2 185)	(3 698)
(Aumento)/disminución de las cuentas por cobrar (transacciones		
con contraprestación)	510	(9 937)
Interés recibido por préstamos	36	42
(Aumento)/disminución de los anticipos entregados	271	160
(Aumento)/disminución de inventarios	(1)	(2)
(Aumento)/disminución de los préstamos a proveedores de servicios		
financieros	556	278
(Aumento)/disminución de otros elementos del activo	_	178
Cambios en el pasivo/activo neto		
Aumento/(disminución) de las cuentas por pagar y el pasivo		
acumulado	(213)	(7 453)
Aumento/(disminución) de las prestaciones de los empleados	943	1 445
Aumento/(disminución) de otros elementos del pasivo	_	(26)
Aumento/(disminución) de los fondos para fines específicos	556	920
Flujos netos de efectivo de las actividades de operación	32 900	(10 509)
Flujos de efectivo de las actividades de inversión		
Compras de inversiones	(120 684)	(51 819)
Vencimientos de inversiones	81 920	40 762
Intereses recibidos	1 416	1 298
Compras de propiedades, planta y equipo	(4)	(377)
Ganancias derivadas de la venta de activos fijos	_	1
Flujos netos de efectivo de las actividades de inversión	(37 352)	(10 135)
Flujos de efectivo de las actividades de financiación	-	-
Aumento neto/(disminución neta) del efectivo y equivalentes		
de efectivo	(4 452)	(20 644)
Efectivo y equivalentes de efectivo al comienzo del período	16 515	37 159
Efectivo y equivalentes de efectivo al cierre del período (nota 8)	12 063	16 515

Las notas que acompañan a los estados financieros son parte integrante de estos.

V. Estado de comparación de los importes presupuestados y reales (recursos ordinarios) correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Presupuesto aj	probado	Importes reales sobre una base	Diferencias entre los importes presupues- tados finales	
	Original	Final	comparable (nota 7)	aprobados y los importes reales	
Actividades de desarrollo					
Programa	8 143	8 143	6 637	1 506	
Eficacia de las actividades de desarrollo	3 267	3 267	2 081	1 186	
Subtotal	11 410	11 410	8 718	2 692	
Actividades de gestión	2 847	2 847	2 444	403	
Total	14 257	14 257	11 162	3 095	

Las notas que acompañan a los estados financieros son parte integrante de estos.

15-10628S **49/96**

Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización Notas a los estados financieros de 2014

Nota 1 Entidad auditada

El mandato original encomendado al FNUDC por la Asamblea General consiste en "prestar asistencia a los países en desarrollo en la expansión de sus economías, completando las fuentes existentes de asistencia en capital mediante la concesión de subsidios y préstamos" (véase la resolución 2186 (XXI), de 13 de diciembre de 1966). El mandato se complementó en 1973 para que el FNUDC prestara servicio, en primer lugar y sobre todo pero no exclusivamente, a los países menos adelantados.

El FNUDC tiene un mandato financiero singular en el sistema de las Naciones Unidas. Proporciona capital de inversión y apoyo técnico a los sectores público y privado. Su capacidad para proporcionar financiación de capital en forma de subvenciones, préstamos y mejoras crediticias, y sus conocimientos técnicos sobre la preparación de carteras de proyectos de infraestructuras y fomento de la capacidad sólidos y sostenibles hacen que su mandato complemente el de otros organismos de las Naciones Unidas. También coloca al FNUDC en posición de realizar inversiones en las etapas iniciales de oportunidades de bajo riesgo que los asociados financieros institucionales y, cada vez más, fundaciones filantrópicas e inversores del sector privado pueden ampliar posteriormente.

El FNUDC tiene su sede en Nueva York y está presente en 32 países y territorios.

Los estados financieros incluyen solamente las operaciones del FNUDC. El Fondo no tiene filiales ni intereses en entidades asociadas o controladas conjuntamente.

Nota 2

Declaración de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público

Los estados financieros del Fondo se han preparado de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS).

Nota 3

Base de preparación y autorización para presentar estados financieros para su auditoría

a) Base para la medición

Los presentes estados financieros se han preparado aplicando un criterio contable de lo devengado de conformidad con las IPSAS y el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del PNUD y su anexo 1, que es aplicable al FNUDC (en lo sucesivo, el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del FNUDC).

El Fondo aplica el principio de costo histórico, excepto en los casos que se indican en la nota 4. Las políticas contables se han aplicado de forma sistemática en todo el ejercicio, que se extiende de enero a diciembre.

b) Moneda extranjera

La moneda funcional y de presentación del FNUDC es el dólar de los Estados Unidos. Los presentes estados financieros están expresados en miles de dólares de los Estados Unidos, a menos que se indique otra cosa.

Las transacciones en moneda extranjera se convierten a dólares de los Estados Unidos en la fecha de la transacción, al tipo de cambio operacional de las Naciones Unidas, que se aproxima a los tipos de cambio al contado del mercado.

Los activos y pasivos monetarios denominados en monedas extranjeras se convierten al tipo de cambio vigente en la fecha de presentación y las diferencias de cambio se consignan en el estado de rendimiento financiero.

Las partidas no monetarias en moneda extranjera valoradas al costo histórico se convierten al tipo de cambio vigente en la fecha de la transacción.

Las ganancias y pérdidas por diferencia de cambio que resulten de la liquidación de esas transacciones en divisas se contabilizan en el estado de rendimiento financiero.

c) Estimaciones contables críticas

Para preparar los estados financieros de conformidad con las IPSAS, el FNUDC debe realizar estimaciones, juicios e hipótesis en la selección y aplicación de las políticas contables y en las sumas de activos, pasivos, ingresos y gastos sobre los que informa. Por esa razón, los resultados reales pueden diferir de las estimaciones. Las estimaciones contables y las hipótesis subyacentes se examinan constantemente, y las revisiones de las estimaciones se consignan en el período en el que las estimaciones se revisan y en cualquier período futuro al que afecten. Entre las estimaciones y las hipótesis que pueden dar lugar a ajustes importantes para ejercicios futuros destacan las mediciones actuariales de las prestaciones de los empleados, la selección de la vida útil y el método de depreciación/amortización de propiedades, planta y equipo/activos intangibles, el deterioro del valor de los activos y la clasificación de los instrumentos financieros y los activos y pasivos contingentes.

d) Autorización para presentar los estados financieros para su auditoría

Los presentes estados financieros han sido aprobados y certificados por la Administradora del PNUD y Directora General del FNUDC, la Secretaria Ejecutiva del FNUDC, el Administrador Auxiliar y Director de la Dirección de Gestión del PNUD y el Oficial Jefe de Finanzas y Contralor del PNUD. De conformidad con el Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del FNUDC, se autoriza la presentación de estos estados financieros para su auditoría a fecha de 30 de abril de 2015.

Nota 4 Principales políticas contables

a) Clasificación de los activos financieros

El FNUDC clasifica los activos financieros en las siguientes categorías dentro del estado de rendimiento financiero: mantenidos hasta su vencimiento; disponibles para la venta; préstamos y cuentas por cobrar; y valor razonable con cambios en la

51/96

cuenta de pérdidas y ganancias en el estado de rendimiento financiero. La clasificación depende del propósito para el que se hayan adquirido los activos financieros, se decide en el reconocimiento inicial y se vuelve a examinar en cada fecha de presentación. Todos los activos financieros se consignan inicialmente a su valor razonable. El FNUDC contabiliza inicialmente los préstamos y cuentas por cobrar en la fecha en que se originan. Todos los demás activos financieros se contabilizan inicialmente en la fecha de su negociación, que es la fecha en la que el FNUDC se convierte en parte de las disposiciones contractuales del instrumento.

Los activos financieros con fechas de vencimiento superiores a 12 meses en la fecha de presentación se clasifican como activos no corrientes en los estados financieros, y los activos en moneda extranjera se expresan en dólares de los Estados Unidos al tipo de cambio operacional de las Naciones Unidas vigente en la fecha de presentación, mientras que las pérdidas y ganancias se registran como resultados (superávit o déficit) en el estado de rendimiento financiero.

Clasificación de las IPSAS	Tipo de activo financiero del FNUDC
Mantenidos hasta el vencimiento	Inversiones
Disponibles para la venta	Ninguno
Préstamos y cuentas por cobrar	Efectivo y equivalentes de efectivo, cuentas por cobrar con y sin contraprestación, anticipos (por ejemplo, pagados al personal) y préstamos a proveedores de servicios financieros
Valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias	Derivados

Activos financieros mantenidos hasta su vencimiento

Los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento son activos financieros cuyos cobros son de cuantía fija o determinable y cuyos vencimientos son fijos, y el Fondo tiene tanto la intención efectiva como la capacidad de conservarlos hasta su vencimiento. Se registran inicialmente a su valor razonable, más los gastos de transacción, y posteriormente se consignan a su costo amortizado, que se calcula utilizando el método de la tasa de interés efectiva. El FNUDC clasificó su cartera de inversiones como activos mantenidos hasta su vencimiento.

Activos financieros disponibles para la venta

Los activos financieros disponibles para la venta son activos financieros clasificados en esta categoría o no clasificados en ninguna de las demás categorías. En el momento del reconocimiento inicial se designan al valor razonable más los costos de transacción, y posteriormente se incluyen al valor razonable; las pérdidas o ganancias de valor razonable resultantes se reconocen directamente en la partida de activo neto/patrimonio neto. Los intereses sobre los activos financieros disponibles para la venta se calculan utilizando el método de la tasa de interés efectiva. Cuando se da de baja un instrumento financiero disponible para la venta, la ganancia o el déficit acumulado en activo neto/patrimonio neto se reclasifica como superávit o déficit en el estado de rendimiento financiero. Al 31 de diciembre de

2014, el FNUDC no tenía activos financieros clasificados como disponibles para la venta.

Préstamos y cuentas por cobrar

Los préstamos y las cuentas por cobrar son activos financieros con pagos fijos o determinables que no cotizan en un mercado activo. Se registran inicialmente a su valor razonable más los gastos de transacción y posteriormente se valoran a su costo amortizado, que se calcula utilizando el método de la tasa de interés efectiva. Los ingresos en concepto de intereses se reconocen en proporción al tiempo transcurrido utilizando el método de la tasa de interés efectiva en relación con el activo financiero correspondiente.

El efectivo y los equivalentes de efectivo incluyen el efectivo, toda inversión a corto plazo de gran liquidez, fácilmente convertible en sumas determinadas de efectivo y que corra un riesgo insignificante de cambio de valor, menos las pérdidas por deterioro de valor para monedas de uso restringido. Los instrumentos financieros clasificados como equivalentes de efectivo están compuestos por inversiones con un plazo de vencimiento igual o inferior a tres meses a partir de la fecha de adquisición.

Las cuentas por cobrar provenientes de transacciones sin contraprestación comprenden las contribuciones por recibir. Las contribuciones por recibir representan los ingresos no recaudados prometidos al FNUDC por los donantes en virtud de compromisos exigibles que se reconocen como ingresos. Estas cuentas por cobrar derivadas de transacciones sin contraprestación se consignan a su valor nominal menos el deterioro del valor derivado de los importes irrecuperables estimados.

Las cuentas por cobrar derivadas de transacciones con contraprestación representan importes adeudados al FNUDC a raíz de servicios prestados por el Fondo a otras entidades. A cambio, el FNUDC recibe de forma directa un valor aproximadamente igual en forma de efectivo.

Los anticipos entregados representan el efectivo transferido como anticipo a entidades de ejecución o asociados en la ejecución. Los anticipos entregados se reconocen inicialmente como activos y luego se pasan a gastos cuando las entidades de ejecución o los asociados en la ejecución entregan los bienes o servicios y el FNUDC confirma que ha recibido los informes de gastos certificados, como los informes financieros, la autorización de financiación y los formularios de certificación de gastos o los informes sobre la ejecución de los proyectos. Una vez que se reciben esos informes de gastos certificados, el FNUDC contabiliza los gastos en el estado de rendimiento financiero. La información puede obtenerse de los estados financieros auditados de las entidades o, cuando no se dispone de tales estados financieros en el período que se examina, de los estados financieros de las entidades presentados a los auditores o de sus estados financieros no auditados.

Los pagos anticipados se efectúan cuando, en los acuerdos entre el FNUDC y la entidad de ejecución, el asociado en la ejecución o el proveedor exigen el pago por adelantado. Los pagos anticipados se registran como un activo corriente hasta que los bienes y servicios asociados se entregan, momento en que se reconoce el gasto y el pago anticipado se reduce en la suma correspondiente.

15-10628S 53/96

El FNUDC concede a sus empleados anticipos de hasta 12 meses para propósitos especificados de conformidad con el Reglamento y el Estatuto del Personal de las Naciones Unidas. Estos anticipos tienen un plazo de vencimiento inicial de menos de 12 meses, y su importe en libros es una buena aproximación de su valor razonable.

Préstamos a proveedores de servicios financieros

Como parte de las medidas encaminadas a apoyar la inclusión financiera en los países menos adelantados, el FNUDC mantiene una pequeña cartera de préstamos otorgados directamente a proveedores de servicios financieros. Los préstamos se realizan en condiciones "concesionarias", es decir, con menores tasas de interés y vencimientos a más largo plazo que los del mercado. Estos préstamos ayudan a los proveedores de servicios financieros a demostrar su solvencia potencial y su capacidad para gestionar la deuda a fin de engrosar sus carteras.

El FNUDC otorga préstamos a proveedores de servicios financieros sobre la base de planes empresariales sólidos que demuestren la contribución de los préstamos al logro de la sostenibilidad financiera. Los préstamos siguen dos principios generales. En primer lugar, no deben desplazar a las fuentes privadas de capital. En otras palabras, el FNUDC no concederá préstamos a los proveedores de servicios financieros que podrían utilizar fuentes privadas, como los bancos comerciales. En segundo lugar, no deben exponer al proveedor de servicios financieros a riesgos cambiarios (es decir, el préstamo debería hacerse preferentemente en moneda local).

Contabilidad de préstamos en condiciones concesionarias

Un préstamo en condiciones concesionarias es un préstamo en condiciones más favorables de las que el prestatario podría obtener en el mercado.

En el momento de su reconocimiento inicial se separan el componente de mercado y el componente de descuento del préstamo en condiciones concesionarias.

El componente de mercado se consigna como un activo financiero clasificado en la categoría de préstamos y cuentas por cobrar. Se reconoce inicialmente al valor razonable estimado del préstamo mediante el uso de la técnica de valoración y posteriormente se consigna al costo amortizado utilizando el método de la tasa de interés efectiva.

El componente de descuento de los préstamos en condiciones concesionarias se consigna como un gasto en el estado de rendimiento financiero. El componente de descuento es la diferencia entre el valor nominal del préstamo y su valor razonable.

Si hay pruebas objetivas de que el FNUDC no podrá recaudar todas las sumas que se adeudan de un préstamo con arreglo a las condiciones contractuales originales se reconoce un deterioro del valor.

El grado de exposición de los distintos créditos se evalúa sobre la base del carácter del prestatario: su situación financiera general, recursos e historial de pagos y perspectivas de recuperación mediante la ejecución de las garantías o los avales, cuando proceda. Cuando a juicio de la administración del FNUDC la recuperación

de los saldos pendientes está seriamente en entredicho se constituyen provisiones específicas.

El importe recuperable estimado es el valor actual de los futuros flujos de efectivo previstos como consecuencia de la reestructuración o liquidación del préstamo.

El aumento del valor actual de los créditos deteriorados debido al paso del tiempo se contabiliza como ingresos en concepto de intereses.

El FNUDC aplicó plenamente la IPSAS núm. 29, Instrumentos financieros: reconocimiento y medición, relativa a los préstamos en condiciones concesionarias con carácter retroactivo a partir del 1 de enero de 2013. En consecuencia, la administración del FNUDC considera que los préstamos concedidos a cuatro instituciones son productivos de conformidad con el arreglo contractual y se han contabilizado conforme a lo dispuesto en la IPSAS núm. 29, como se indica a continuación:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

País	Proveedor de servicios financieros	Suma pendiente de pago al 31 de diciembre de 2014
Senegal	1	67
Sierra Leona	1	456
Sudán del Sur	2	251
Total	4	774

Metodología de valoración

El Fondo tiene la política de consignar inicialmente los préstamos y cuentas por cobrar al valor razonable de mercado y contabilizarlos sobre la base del método de la tasa de interés efectiva al costo amortizado. Con ese fin, el FNUDC primero determina el valor de mercado del préstamo en el punto de origen. El valor de mercado de un préstamo es el precio que un inversor pagaría probablemente en un proceso competitivo de venta a precio de mercado. Este precio se suele calcular descontando los flujos de efectivo contractuales del préstamo a una tasa de descuento de mercado aplicable (un análisis de flujo de efectivo descontado). Habida cuenta de la naturaleza prospectiva con que puede formularse el flujo de efectivo de un préstamo (debido a sus cláusulas contractuales), el rendimiento exigido por un operador del mercado es generalmente el elemento clave en un análisis de flujo de efectivo descontado. La tasa de descuento, o rendimiento, que requiere un operador del mercado está en consonancia con el nivel de riesgo que conlleva la adquisición del instrumento. Otros factores que también influyen en el rendimiento absoluto necesario son las fuerzas macro y microeconómicas imperantes, como el tipo de interés deudor libre de riesgo a nivel local y el tipo deudor interbancario, que a menudo constituyen el índice de base del rendimiento absoluto, así como el tipo de interés acreedor de los préstamos comerciales y el entorno inflacionario.

Debido a la subjetividad inherente a la valoración de los préstamos en condiciones concesionarias, el número limitado de operadores en este sector del

15-10628S 55/96

mercado, y la accesibilidad de la información de mercado para estos tipos de préstamos, los rendimientos pueden variar de un caso a otro y ser bastante amplios. Por tanto, el análisis se centró en los diferentes factores de riesgo vinculados a la región en la que se encontraba el prestatario al elaborar el perfil de riesgo del crédito que asumía el operador de mercado al adquirir el préstamo.

País	Banda de tasas de descuento que probablemente requeriría un operador del mercado
Senegal	9% y 15%
Sierra Leona	13% y 15%
Sudán del Sur	11% y 15%

El FNUDC ha utilizado la tasa media para calcular el componente de mercado de un préstamo.

Valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias

Un activo financiero se clasifica como valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias si se designa de este modo en el reconocimiento inicial o se clasifica como mantenido para negociar. Se registra inicialmente a su valor razonable y se contabilizan todos los costos de las transacciones. Los activos se miden al valor razonable en cada fecha de presentación, y las ganancias o pérdidas de valor razonable resultantes se reconocen en el superávit o déficit. Los derivados se utilizan para administrar el riesgo de tipo de cambio y se negocian con contrapartes solventes de conformidad con las directrices sobre inversiones del PNUD. El FNUDC clasifica los derivados como activos financieros a valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias en el estado de rendimiento financiero. El valor razonable de los derivados se obtiene de las contrapartes y se compara con las valoraciones internas, que se basan en técnicas y métodos de valoración generalmente reconocidos como estándar en la industria. Los activos de esta categoría se clasifican como activo corriente si está previsto que se realicen dentro de los 12 meses posteriores a la fecha de presentación. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC no tenía instrumentos derivados en posiciones cambiarias abiertas en esta categoría de activos y no poseía derivados implícitos que requiriesen una contabilidad separada a valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancia. El FNUDC no aplica contabilidad de cobertura a los derivados.

En cada fecha de presentación se examinan todas las categorías de activos financieros para determinar si existen pruebas objetivas de que el valor de una inversión o un grupo de inversiones se está deteriorando. Entre las pruebas de deterioro del valor figuran el incumplimiento o la morosidad de la contraparte y la reducción permanente del valor del activo. Las pérdidas por deterioro se reconocen en el superávit o el déficit del estado de rendimiento financiero (directamente o mediante el uso de una cuenta correctora) en el ejercicio en que surgen.

Inventarios

Los inventarios mantenidos para su distribución sin contraprestación, o por una contraprestación simbólica se declaran al valor menor entre el costo y el costo corriente de reposición. Las existencias que se mantienen para la venta se

contabilizan al costo o al valor realizable neto, si este fuera menor. El valor realizable neto es el precio estimado de venta en el curso ordinario de las operaciones, menos los costos para terminar su producción y los necesarios para llevar a cabo la venta. El costo se determina empleando el método de valoración de inventario de primera entrada-primera salida. El costo de los inventarios incluye los costos de adquisición de los inventarios y otros gastos efectuados para llevarlos a su lugar y condición actual. En el caso de los inventarios adquiridos en transacciones sin contraprestación (por ejemplo, bienes donados), el costo se medirá a su valor razonable en la fecha de adquisición.

Propiedades, planta y equipo

El inventario de las propiedades, planta y equipo se registra al costo inicial menos todas las depreciaciones y pérdidas de valor por deterioro acumuladas. Esto incluye los gastos directamente imputables a la adquisición del activo y la estimación inicial de los gastos de desmantelamiento y rehabilitación. Cuando un activo se adquiere sin costos o por una contraprestación simbólica, se considera que su costo es el valor razonable a la fecha de adquisición. El umbral para reconocer las propiedades, planta y equipo como activo es de 2.500 dólares o más por unidad. El FNUDC cambió su política contable respecto del umbral de capitalización de activos, que era de 500 dólares, el 1 de enero de 2014, cuando lo incrementó a los 2.500 dólares actuales. Para más información sobre este cambio en las políticas contables, véase la nota 5. Para las mejoras de locales arrendados, el umbral es de 50.000 dólares.

El FNUDC decidió aplicar el modelo del costo, en lugar del modelo de revaluación, para la valoración posterior al reconocimiento. Los costos posteriores se incluyen en el importe en libros del activo, o se reconocen como un activo separado cuando es probable que en el futuro el FNUDC obtenga beneficios económicos asociados con ese elemento y el costo del elemento puede medirse con fiabilidad. Los costos de reparación y mantenimiento se cargan a los resultados (superávit o déficit) en el estado de rendimiento financiero del período en que se incurre en ellos.

Los activos de los proyectos cuyo control no depende del FNUDC se contabilizan como gastos cuando se adquieren. Se considera que el FNUDC controla un activo cuando puede usarlo o beneficiarse de alguna manera de él para conseguir sus objetivos, o si puede excluir a terceras partes del acceso al activo o regularlo. Este es el caso cuando el FNUDC ejecuta el proyecto directamente.

En la partida de propiedades, planta y equipo se incluyen los acuerdos de derechos de uso de las propiedades que cumplen los criterios para su reconocimiento (véase la sección titulada "Arrendamiento").

La depreciación de propiedades, planta y equipo se calcula aplicando el método lineal en relación con la vida útil estimada de los activos, excepto en el caso de la tierra, que no está sujeta a depreciación. Cuando las partes de un elemento consignado en propiedades, planta y equipo tienen vidas útiles de distinta duración, se consignan como elementos separados, es decir, componentes principales de propiedades, planta y equipo. Los activos en construcción no se deprecian, ya que aún no están disponibles para su uso.

Las vidas útiles estimadas son las siguientes:

15-10628S 57/96

Tipo	Vida útil estimada (en años)
Edificios	10 a 40
Vehículos	12
Equipo de tecnología de la información y las comunicaciones	8 a 20
Mobiliario y útiles	15
Maquinaria pesada y equipos de otro tipo	20
Mejoras de locales arrendados	Duración del arrendamiento o vida del activo en cuestión, si esta fuera inferior

Se produce una ganancia o una pérdida por la enajenación de propiedades, planta o equipo cuando los ingresos procedentes de la enajenación difieren del importe en libros. Estas ganancias o pérdidas se reconocen en los resultados (superávit o déficit) del estado de rendimiento financiero.

El FNUDC no posee activos intangibles.

Deterioro del valor del activo no generador de efectivo

Las propiedades, planta y equipo se examinan para comprobar el deterioro de su valor en cada fecha de presentación. El FNUDC examina su estado durante el proceso de verificación física que se realiza en forma bianual. Una pérdida por deterioro se reconoce en los resultados (superávit o déficit) del estado de rendimiento financiero cuando el importe en libros de un activo supera su importe recuperable. El importe recuperable de un activo es su valor razonable menos su costo de venta o su valor en uso, si este es mayor. Para evaluar el valor en uso, el FNUDC aplica, en función de la disponibilidad de datos y el carácter del deterioro, un enfoque del costo de reposición depreciado, un enfoque del costo de rehabilitación o un enfoque de las unidades de servicio.

Las pérdidas por deterioro del valor reconocidas en períodos anteriores se evalúan en cada fecha de presentación para verificar si hay indicaciones de que el deterioro del valor ha disminuido o ya no existe. Un déficit por deterioro del valor solo puede revertirse cuando el importe en libros del activo no exceda el importe en libros que se habría obtenido, neto de amortización o depreciación, de no haberse reconocido el déficit por deterioro del valor.

b) Clasificación de los pasivos financieros

Clasificación de las IPSAS	Tipo de pasivo financiero del FNUDC
Otros pasivos financieros	Cuentas por pagar y pasivo acumulado, y otros tipos de pasivo
Valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias	Derivados

En el momento de reconocimiento inicial, otros pasivos financieros se designan al valor razonable menos los costos de transacción, y posteriormente se reconocen al costo amortizado calculado utilizando el método de la tasa de interés

efectiva. Los pasivos financieros adquiridos con una duración de menos de 12 meses se reconocen a su valor nominal.

Las cuentas por pagar y los pasivos acumulados resultantes de la adquisición de bienes y servicios se reconocen inicialmente a su valor razonable y posteriormente se miden al costo amortizado cuando se entregan los bienes o se prestan los servicios y el FNUDC los acepta. El pasivo se consigna en la fecha de presentación al valor que figura en las facturas menos los descuentos por pago. En los casos en que las facturas no están disponibles en la fecha de presentación el pasivo se estima.

Prestaciones de los empleados

Prestaciones de los empleados a corto plazo

Las prestaciones de los empleados a corto plazo son las que se espera que se liquiden dentro de los 12 meses siguientes a la terminación del período en que los empleados prestaron el servicio conexo. Estas prestaciones incluyen las prestaciones por asignación, las prestaciones mensuales ordinarias (por ejemplo, sueldos y salarios), las ausencias remuneradas (por ejemplo, las licencias con sueldo, como las vacaciones anuales), otras prestaciones a corto plazo y no monetarias y la porción corriente de las prestaciones a largo plazo de los empleados en activo. Se reconoce un gasto cuando un miembro del personal presta servicios a cambio de prestaciones laborales. Se registran pasivos en el caso de prestaciones no liquidadas a la fecha de presentación; el pasivo representa el importe pagado o que se prevé pagar para liquidar la obligación. Debido a que estas prestaciones son a corto plazo, los pasivos no se descuentan por el valor temporal del dinero, sino que se presentan como pasivo corriente.

Prestaciones después de la separación del servicio

Las prestaciones después de la separación del servicio son las prestaciones pagaderas después de completarse el período de empleo; sin embargo, no incluyen los pagos por separación del servicio.

Las prestaciones después de la separación del servicio comprenden los planes de pensión, la atención médica después de la separación del servicio, las primas de repatriación y otras sumas fijas pagaderas después de terminado el período de empleo. Los planes de prestaciones después de la separación del servicio pueden ser planes de aportaciones definidas o planes de prestaciones definidas.

En el caso de los planes de aportaciones definidas posteriores a la separación del servicio, la obligación correspondiente a cada período viene determinada por las sumas a aportar en relación con ese período y no se necesitan hipótesis actuariales para medir la obligación ni el gasto. Las prestaciones después de la separación del servicio en el marco de planes de prestaciones definidas se reconocen al valor actual de la obligación por la prestación definida ajustada por las ganancias y pérdidas actuariales no reconocidas y los costos de los servicios pasados no reconocidos, menos el valor razonable de los activos del plan, de haberlos, a la fecha de presentación. El FNUDC no tenía activos que se ajustaran a la definición de activos del plan.

El FNUDC es una organización afiliada a la Caja Común de Pensiones del Personal de las Naciones Unidas, establecida por la Asamblea General para otorgar

15-10628S **59/96**

a los empleados prestaciones de jubilación, prestaciones en caso de fallecimiento e invalidez y prestaciones conexas. La Caja Común de Pensiones es un plan de prestaciones definidas capitalizado, al cual están afiliadas múltiples organizaciones empleadoras. Como se indica en el artículo 3 b) de los Estatutos de la Caja de Pensiones, podrán afiliarse a la Caja de Pensiones los organismos especializados y cualquier otra organización intergubernamental internacional que participe en el régimen común de sueldos, prestaciones y otras condiciones de servicio de las Naciones Unidas y de los organismos especializados.

El plan expone a las organizaciones afiliadas a riesgos actuariales asociados con los empleados y exempleados de otras organizaciones afiliadas a la Caja de Pensiones, y, como consecuencia de ello, no existe ningún procedimiento coherente y fiable para asignar las obligaciones, los activos del plan y los costos a cada una de las organizaciones afiliadas. El FNUDC y la Caja de Pensiones, al igual que otras organizaciones afiliadas a la Caja de Pensiones, no están en condiciones de determinar la parte proporcional correspondiente al Fondo para el Desarrollo de la Capitalización en la obligación de las prestaciones definidas, los activos del plan y los costos ligados al plan con suficiente fiabilidad para fines contables. Por tanto, el FNUDC ha tratado este plan como si fuera un plan de aportaciones definidas de conformidad con la norma 25 de las IPSAS: Prestaciones de los empleados. Las aportaciones del FNUDC al plan durante el ejercicio financiero se reconocen como gastos en el estado de rendimiento financiero.

En los Estatutos de la Caja de Pensiones se estipula que el Comité Mixto hará realizar una evaluación actuarial de la Caja de Pensiones por el actuario consultor, al menos una vez cada tres años. La práctica del Comité Mixto ha sido llevar a cabo una evaluación actuarial cada dos años mediante el método agregado de grupo abierto. La finalidad primordial de la evaluación actuarial es determinar si el activo corriente y el activo futuro estimado de la Caja serán suficientes para que esta pueda cumplir sus obligaciones.

La Junta de Auditores de las Naciones Unidas realiza una auditoría anual de las cuentas de la Caja y presenta un informe de auditoría al Comité Mixto cada año. La Caja de Pensiones publica informes trimestrales sobre sus inversiones que están disponibles en su sitio web (www.unjspf.org).

El programa de seguro médico después de la separación del servicio ofrece cobertura de seguro médico subvencionada a los jubilados y las personas a su cargo con las mismas condiciones de seguro médico que las del personal en servicio activo, si se cumplen determinados requisitos necesarios. El programa de seguro médico después de la separación del servicio del FNUDC es un plan de prestaciones definidas. En consecuencia, se contabiliza un pasivo para reflejar el valor actual de la obligación correspondiente a la prestación definida ajustado por las ganancias y pérdidas actuariales no reconocidas y los costos de servicios pasados no reconocidos. Las últimas evaluaciones actuariales del programa de seguro médico después de la separación del servicio del FNUDC se llevaron a cabo al 31 de diciembre de 2014 utilizando el método basado en las unidades de crédito proyectadas.

Planes de prestaciones definidas

Entre los planes de prestaciones definidas del FNUDC se cuentan el seguro médico después de la separación del servicio y determinadas prestaciones por

terminación del servicio. Las obligaciones del FNUDC en relación con los planes de prestaciones definidas se calculan por separado para cada plan mediante una estimación de la suma de las prestaciones futuras que corresponden a los empleados a cambio de los servicios prestados en el ejercicio en curso y en los anteriores. A la obligación se le aplican los descuentos para determinar su valor presente. Posteriormente, se contabiliza al final del ejercicio tras restarle el valor razonable de los activos del plan y ajustar los costos de servicios anteriores no contabilizados. Este cálculo es realizado todos los años por un actuario independiente cualificado utilizando el método basado en las unidades de crédito proyectadas.

La tasa de descuento es el rendimiento, a la fecha de presentación, de los bonos de empresas con calificación crediticia de alta calidad que tienen plazos de vencimiento aproximadamente iguales a los de las obligaciones de pago.

Las ganancias y pérdidas actuariales que se derivan de los ajustes por experiencia y los cambios en las hipótesis actuariales se reconocen directamente en una reserva en activo neto/patrimonio neto en el período en que se producen. Cualquier otro cambio en el pasivo por estas obligaciones se reconoce como superávit o déficit en el estado de rendimiento financiero del período en que se produzca.

Otras prestaciones de los empleados a largo plazo

Se consideran otras prestaciones de los empleados a largo plazo ciertas prestaciones, o partes de ellas, cuyo pago no ha de ser liquidado en los 12 meses siguientes al cierre del período en que los empleados hayan prestado esos servicios. Estas prestaciones incluyen las partes no corrientes de las vacaciones en el país de origen y la indemnización por muerte o lesión imputable al servicio. Estas se reconocen como pasivo no corriente y se registran al valor actual de los flujos de efectivo futuros estimados si los pagos y los efectos del descuento se consideran de importancia relativa. Las ganancias y pérdidas actuariales se registran en el estado de cambios en el activo neto/patrimonio neto.

Indemnización por rescisión del nombramiento

Las prestaciones por separación del servicio solo se reconocen como un gasto cuando el FNUDC se ha comprometido en forma demostrable, sin que exista la posibilidad real de revocar ese compromiso, a llevar adelante un plan oficial y detallado para rescindir el vínculo que le une con un funcionario antes de la fecha normal de jubilación, o bien a pagar prestaciones por separación del servicio como resultado de una oferta realizada para incentivar la rescisión voluntaria por parte de los empleados. Las indemnizaciones por separación del servicio liquidadas dentro de un plazo de 12 meses se registran al importe que se prevé pagar. En el caso en que las indemnizaciones por separación del servicio deban pagarse en un plazo superior a 12 meses después de la fecha de presentación, se descuenta su valor.

Arrendamientos

Arrendamiento operativo

Los arrendamientos se clasifican como operativos cuando el FNUDC es el arrendatario y el arrendador retiene una parte considerable de los riesgos y beneficios inherentes a la propiedad. Los pagos efectuados en el marco de los

15-10628S **61/96**

arrendamientos operativos, menos los incentivos recibidos del arrendador, se reconocen linealmente en el estado de rendimiento financiero a lo largo del plazo del arrendamiento.

Arrendamiento financiero

Cuando el FNUDC asume prácticamente todos los riesgos y beneficios de la propiedad, los arrendamientos de activos tangibles se clasifican como arrendamientos financieros. Inicialmente, un arrendamiento financiero se contabiliza en activos y pasivos por el menor valor entre el valor razonable del bien arrendado y el valor actual de los pagos mínimos del arrendamiento. Posteriormente a la contabilización inicial, los activos arrendados se deprecian a lo largo del plazo del arrendamiento o de su vida útil, si esta fuera menor, de conformidad con las políticas contables para propiedades, planta y equipo. Cada pago de un arrendamiento financiero se reparte entre el pasivo y las cargas financieras. La parte de las obligaciones en concepto de arrendamiento financiero que corresponde a los intereses se reconoce como un gasto en el estado de rendimiento financiero durante el plazo del arrendamiento para producir una tasa de interés constante en cada período sobre el saldo restante del pasivo.

Acuerdos de derechos de uso

En los casos en que el FNUDC ha firmado un acuerdo de derecho de uso de activos sin la titularidad o propiedad de esos activos, por ejemplo cuando al FNUDC se le ha otorgado el uso sin costo mediante una donación, la transacción se clasifica como una transacción sin contraprestación. En este caso, se reconoce un activo y un ingreso en el momento en que se firma el acuerdo. Para poder registrar un activo es necesario que se cumplan los criterios de tal reconocimiento. La valoración del activo se realizará al valor razonable del recurso para el cual se adquirió el derecho de uso a la fecha de adquisición. El activo se deprecia a lo largo de su vida útil o del plazo del derecho de uso, si este fuera más corto. El ingreso también se reconoce en la misma suma que el activo, excepto en la medida en que se reconozca también un pasivo.

c) Reconocimiento de ingresos

Contribuciones

Las contribuciones voluntarias son transacciones sin contraprestación que se reconocen como ingresos cuando los acuerdos sobre contribuciones se vuelven exigibles o cuando se recibe efectivo en caso de que no existan acuerdos sobre contribuciones. Según el acuerdo, la exigibilidad se produce solo con la firma, o con la firma y la recepción del depósito, o cuando se cumplen las condiciones, de existir, estipuladas en los acuerdos de contribución. Los ingresos se contabilizan en valores netos, una vez deducidos la devolución de fondos no utilizados a los donantes y el deterioro del valor de las cuentas por cobrar.

Los gobiernos hacen promesas de contribuciones voluntarias a los recursos ordinarios; sin embargo, en un reducido número de casos los fondos prometidos no se pagan al FNUDC. Puesto que la probabilidad de recibir los fondos no se conoce con certeza, el FNUDC no considera a esos importes activos contingentes.

Las contribuciones en especie de los bienes suministrados se reconocen como activos e ingresos cuando es probable que en el futuro el FNUDC obtenga beneficios económicos o se haga efectivo el potencial de servicio y el valor razonable de estos activos pueda medirse con fiabilidad. Las contribuciones en especie reconocen los ingresos procedentes de acuerdos de derecho de uso al valor razonable del activo que se contabiliza. El FNUDC no reconoce ni consigna las contribuciones de servicios en especie como activos e ingresos.

d) Reconocimiento de gastos

Los gastos se reconocen cuando se han recibido los bienes o se han prestado los servicios y el FNUDC, o el PNUD en su nombre, los ha aceptado, o en los casos que se especifican a continuación.

En los casos de realización directa por parte del FNUDC o de pleno apoyo de las oficinas en los países a la realización por parte del gobierno nacional, los gastos se reconocen cuando el FNUDC ha recibido los bienes de consumo o los servicios.

En los casos de realización nacional o a cargo de organizaciones no gubernamentales, los gastos se registran cuando las entidades de ejecución o los asociados en la ejecución de proyectos desembolsan los fondos y se informa al FNUDC.

Los anticipos transferidos a las entidades de ejecución o los asociados en la ejecución de proyectos se reconocen como gastos cuando esas entidades o esos asociados entregan los bienes o prestan los servicios y el FNUDC confirma que ha recibido los correspondientes informes de gastos certificados, como los informes financieros, la autorización de financiación y los formularios de certificación de gastos o los informes sobre la ejecución de los proyectos. Una vez que se han recibido estos informes de gastos, el FNUDC reconoce los gastos en el estado de rendimiento financiero. La información puede obtenerse de los estados financieros auditados de las entidades de ejecución o los asociados en la ejecución de proyectos o, cuando no se dispone de tales estados financieros en el período que se examina, de los estados financieros de las entidades presentados a los auditores o de los estados no auditados.

e) Compromisos, provisiones y contingencias

Compromisos

Los compromisos son gastos y pasivos futuros que se derivarán de contratos firmados en la fecha de presentación que el FNUDC tiene poca o ninguna capacidad de evitar en el curso ordinario de sus actividades. No se incluyen los compromisos relacionados con los contratos de empleo. Los diferentes tipos de compromisos son:

- i) Compromisos de capital: suma global de gastos de capital asumidos pero no reconocidos como pagados o previstos al final del ejercicio;
- ii) Contratos para el suministro de bienes o servicios que el FNUDC espera recibir en el curso ordinario de sus actividades;
- iii) Pagos mínimos del arrendamiento no cancelables;
- iv) Otros compromisos no cancelables.

15-10628S **63/96**

Provisiones

Se reconocerá una provisión si, como resultado de un hecho pasado, el FNUDC tiene una obligación legal o implícita actual que se puede estimar de manera fiable y es probable que se necesite un flujo de salida de beneficios económicos para liquidar la obligación. Las provisiones se miden al valor actual de los gastos que se prevé serán necesarios para cancelar la obligación. El aumento de una provisión debido al paso del tiempo se reconoce como costo financiero.

Contingencias

Activos contingentes

Se contabiliza un activo contingente cuando es probable que en el futuro se obtengan beneficios financieros o que exista un potencial de servicio. Si es prácticamente seguro que un activo ya no es contingente y que su valor puede medirse con fiabilidad, el activo y los ingresos derivados se contabilizan en el ejercicio en el que se produce el cambio.

Pasivos contingentes

Los pasivos contingentes se registran a menos que la posibilidad de que se produzcan sea remota. Si resulta probable que un pasivo contingente se materialice, se registra una provisión en el ejercicio en que se produce el cambio de probabilidad.

Nota 5 Cambio en la política contable, ajustes respecto de ejercicios anteriores y reclasificación

El 1 de enero de 2014, el FNUDC cambió su política contable respecto del umbral de capitalización de activos y lo incrementó de 500 a 2.500 dólares. Con este cambio se pretendía armonizar la política del FNUDC con la de las organizaciones homólogas de las Naciones Unidas y otras organizaciones de envergadura similar, y aprovechar el consiguiente aumento de la eficiencia. El cambio en la política contable se aplicó retroactivamente y la información comparativa de 2013 se volvió a expresar en consecuencia. El cambio afectó a 273 activos, con un costo de 398.000 dólares y una depreciación acumulada de 191.000 dólares. En el cuadro que sigue se detallan los cambios en la información comparativa con respecto al cambio en el umbral de capitalización.

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

			31 de diciembre de 2013	Aumento/	
	31 de diciembre de 2013 (auditados)	Ajustes respecto de ejercicios anteriores	(después de los ajustes respecto de ejercicios	(disminución) debido a un cambio en la política contable	31 de diciembre de 2013 (reexpresados)
Extracto del estado de situación financiera					
Propiedades, planta y equipo	685	_	685	(207)	478
Total del activo	94 295	-	94 295	(207)	94 088
Cuentas por pagar y pasivo acumulado	895	(160)	735	_	735
Total del pasivo	13 723	(160)	13 563	_	13 563
Superávits acumulados	65 954	160	66 114	(207)	65 907
Total del activo neto/patrimonio neto	80 572	160	80 732	(207)	80 525
Total del pasivo y el activo neto/ patrimonio neto	94 295	_	94 295	(207)	94 088
Extracto del estado de rendimiento financiero					
Depreciación	87	_	87	(29)	58
Total de gastos	59 942		59 942	(29)	59 913
Superávit del ejercicio	6 295	_	6 295	29	6 324

Ajuste respecto de ejercicios anteriores

Se hizo un ajuste de 0,160 millones de dólares por gastos sobreestimados de un ejercicio anterior debido a una transacción incorrecta realizada por una oficina en un país que se detectó a raíz de un examen de transacciones de cuentas por pagar realizado por la sede del FNUDC. El ajuste tuvo los siguientes efectos: un aumento de 0,160 millones de dólares de los superávits acumulados en el estado de situación financiera y cambios en el activo neto/patrimonio neto, y una disminución de 0,160 millones de dólares de las cuentas por pagar en el estado de situación financiera.

Reclasificación

Se reclasificaron 0,005 millones de dólares de la partida de Otros gastos, deterioro del valor, en la partida de Gastos de personal, otras prestaciones del personal, en el estado de rendimiento financiero a fin de reflejar con más precisión la naturaleza de los gastos.

15-10628S **65/96**

Nota 6

Presentación de información financiera por segmentos

El FNUDC clasifica todas sus actividades en cuatro segmentos (recursos ordinarios; participación en la financiación de los gastos; fondos fiduciarios; y servicios de apoyo reembolsables y actividades varias) a efectos de evaluar su rendimiento pasado en la consecución de sus objetivos y para tomar decisiones respecto de la futura asignación de recursos.

a) Recursos ordinarios

Los recursos ordinarios son todos los recursos del FNUDC que están combinados y que no están sujetos a ninguna obligación determinada ni asignados a fines específicos. Estos incluyen las contribuciones voluntarias, las contribuciones de otras fuentes gubernamentales, intergubernamentales o no gubernamentales, y los ingresos en concepto de intereses e ingresos varios asociados.

b) Participación en la financiación de los gastos

La participación en la financiación de los gastos es una modalidad de cofinanciación en virtud de la cual se pueden recibir contribuciones para determinadas actividades programáticas del FNUDC, en consonancia con sus políticas, objetivos y actividades. Esta modalidad se utiliza para la financiación directa de un proyecto específico, un grupo de proyectos o parte de un programa para un país. El uso de contribuciones de los donantes normalmente está limitado a la duración de un proyecto determinado. En este tipo de cofinanciación, la facultad para firmar acuerdos está descentralizada y los acuerdos se conciertan a nivel de las oficinas en los países.

c) Fondos fiduciarios

Los fondos fiduciarios son una modalidad de cofinanciación con arreglo a la cual estos constituyen una entidad declarante aparte y el FNUDC recibe contribuciones para financiar las actividades programáticas especificadas por el contribuyente. Por cada fondo fiduciario se mantiene un registro contable y se presenta un informe financiero por separado. La Junta Ejecutiva del FNUDC recibe informes individuales sobre los distintos fondos. En este tipo de cofinanciación, la facultad para firmar acuerdos está centralizada y los acuerdos deben ser autorizados por el Administrador Asociado de la sede. Cada fondo fiduciario tiene un mandato específico y un administrador propio.

d) Servicios de apoyo reembolsables y actividades varias

Los servicios de apoyo reembolsables y las actividades varias son los recursos del FNUDC ajenos a las tres categorías mencionadas anteriormente que se reciben para un propósito programático determinado, en consonancia con las políticas, los objetivos y las actividades del FNUDC y para la prestación de servicios de gestión y otros servicios de apoyo a terceros.

A fin de atribuir los activos al segmento apropiado, el FNUDC ha asignado efectivo e inversiones a los cuatro segmentos teniendo en cuenta los saldos entre fondos.

66/96

A/70/5/Add.2

Estado de situación financiera al 31 de diciembre de 2014, por segmento

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Recursos ordinarios		Participación en la financiación de los gastos Fondos fiduciarios		luciarios	Servicios de apoyo reembolsables y actividades varias		Total		
	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)
Activo										
Activo corriente										
Efectivo y equivalentes de efectivo	3 300	2 994	7 272	9 000	591	3 204	900	1 317	12 063	16 515
Inversiones	7 133	9 568	23 269	28 285	1 891	10 071	2 881	4 135	35 174	52 059
Cuentas por cobrar (transacciones sin contraprestación)	3	3 260	2 699	_	2 968	_	213	438	5 883	3 698
Cuentas por cobrar (transacciones con contraprestación)	6 897	8 876	17	_	_	_	_	_	6 914	8 876
Anticipos entregados	203	357	158	278	356	395	3	1	720	1 031
Préstamos a proveedores de servicios financieros	523	783	_	_	_	_	_	_	523	783
Inventarios	=	_	=	=	_	_	3	2	3	2
Total del activo corriente	18 059	25 838	33 415	37 563	5 806	13 670	4 000	5 893	61 280	82 964
Activo no corriente										
Inversiones	13 708	1 730	42 176	5 571	3 426	1 984	5 220	814	64 530	10 099
Préstamos a proveedores de servicios financieros	251	273	_	274			_	_	251	547
Propiedades, planta y equipo	354	415	46	49	_	_	6	14	406	478
Total del activo no corriente	14 313	2 418	42 222	5 894	3 426	1 984	5 226	828	65 187	11 124
Total del activo	32 372	28 256	75 637	43 457	9 232	15 654	9 226	6 721	126 467	94 088

Estado de situación financiera al 31 de diciembre de 2014, por segmento (continuación)

	Recursos ordinarios		Participación en la financiación de los gastos		Fondos fiduciarios		Servicios de apoyo reembolsables y actividades varias		Total	
	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)
Pasivo										
Pasivo corriente										
Cuentas por pagar y pasivo acumulado	93	160	75	178	354	395	_	2	522	735
Prestaciones de los empleados	1 497	1 366	386	404	158	164	160	176	2 201	2 110
Total del pasivo corriente	1 590	1 526	461	582	512	559	160	178	2 723	2 845
Pasivo no corriente										
Prestaciones de los empleados	11 371	8 722	1 137	894	451	448	915	654	13 874	10 718
Total del pasivo no corriente	11 371	8 722	1 137	894	451	448	915	654	13 874	10 718
Total del pasivo	12 961	10 248	1 598	1 476	963	1 007	1 075	832	16 597	13 563
Activo neto/patrimonio neto										
Reservas	12 420	12 618	_	_	_	_	2 000	2 000	14 420	14 618
Superávit acumulado	6 991	5 390	74 039	41 981	8 269	14 647	6 151	3 889	95 450	65 907
Total del activo neto/patrimonio neto	19 411	18 008	74 039	41 981	8 269	14 647	8 151	5 889	109 870	80 525
Total del pasivo y el activo neto/ patrimonio neto	32 372	28 256	75 637	43 457	9 232	15 654	9 226	6 721	126 467	94 088

69/96

Estado del rendimiento financiero correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014, por segmento

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Recursos o	ordinarios	Participad financiac gas	ión de los	Fondos fie	duciarios	reembo	de apoyo Isables y Ies varias	Elimin	ación ^b	To	otal
	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)	2014	2013 (reexpre- sados)
Ingresos												
Contribuciones voluntarias, en cifras netas ^a	13 537	16 052	62 532	31 191	10 718	17 119	1 386	807	_	_	88 173	65 169
Ingresos por inversiones	155	239	198	134	39	53	_	_	_	_	392	426
Otros ingresos	465	593	17	37	12	8	4 672	2 540	(4 667)	(2 536)	499	642
Total de ingresos	14 157	16 884	62 747	31 362	10 769	17 180	6 058	3 347	(4 667)	(2 536)	89 064	66 237
Gastos												
Servicios por contrata	1 640	2 271	4 521	3 582	1 319	1 454	228	205	_	_	7 708	7 512
Gastos de personal	5 284	9 297	6 200	5 309	1 342	1 737	2 328	1 897	_	_	15 154	18 240
Suministros y artículos fungibles utilizados	218	318	276	84	114	164	16	17	_	_	624	583
Gastos generales de funcionamiento	2 256	2 903	7 103	4 817	2 158	1 577	971	1 165	(4 667)	(2 536)	7 821	7 926
Subvenciones y otras transferencias	1 964	3 187	12 157	11 638	11 992	9 962	_	_	_	_	26 113	24 787
Otros gastos	204	508	141	163	19	54	19	59	_	_	383	784
Depreciación	48	51	5	5	-	_	1	2	_	_	54	58
Costos financieros	11	7	1	_	102	16	=	_	_	_	114	23
Total de gastos	11 625	18 542	30 404	25 598	17 046	14 964	3 563	3 345	(4 667)	(2 536)	57 971	59 913
Superávit/(déficit) del ejercicio	2 532	(1 658)	32 343	5 764	(6 277)	2 216	2 495	2	_	_	31 093	6 324

Las contribuciones voluntarias se expresan en cifras netas, después de la devolución de contribuciones no utilizadas a los do nantes.
 Este ajuste es necesario para anular el efecto de la recuperación interna de los gastos del FNUDC.

Nota 7 Comparación con el presupuesto

El criterio utilizado para la preparación del presupuesto y el criterio contable son diferentes. El estado financiero V (estado de comparación de los importes presupuestados y reales (recursos ordinarios)) se prepara siguiendo el criterio presupuestario, es decir, los presupuestos aprobados del FNUDC se preparan utilizando un criterio de caja modificado. La presentación de actividades y gastos conexos en el estado financiero V refleja las categorías de clasificación de los gastos. Cabe señalar que en el estado de rendimiento financiero (estado financiero II) figuran los gastos por naturaleza. Por ese motivo, los gastos presupuestarios totales con cargo a los recursos ordinarios, de 11,162 millones de dólares, difieren del total de los gastos de la contabilidad financiera.

En el caso del FNUDC, los presupuestos aprobados son los que permiten que los gastos que se van a contraer en relación con las actividades de desarrollo y de gestión se financien con cargo a los recursos ordinarios. Los otros recursos del Fondo representan una estimación futura y una proyección basadas en hipótesis acerca de sucesos futuros y, por lo tanto, no figuran en el estado financiero V.

En el estado financiero V se compara el presupuesto aprobado final con los importes reales calculados en función del mismo criterio que el presupuesto correspondiente. No hay diferencias significativas entre el presupuesto aprobado original y el presupuesto aprobado final.

No hay diferencias significativas entre el presupuesto aprobado original y el presupuesto aprobado final, dado que el primero es igual al segundo. Los niveles de utilización del presupuesto en 2014 se debieron a una combinación de los factores siguientes: a) niveles presupuestarios aprobados; b) necesidades generales de flujo de efectivo y liquidez; y c) necesidades y aplicación del plan estratégico del FNUDC para 2014-2017.

En consecuencia, los importes de utilización efectiva de recursos en 2014 en relación con los niveles presupuestarios son los siguientes:

- a) Actividades de desarrollo: utilización efectiva de 8,72 millones de dólares, que representan el 76,4% del presupuesto aprobado anual de 11,41 millones de dólares;
- b) Actividades de gestión: utilización efectiva de 2,44 millones de dólares, que representan el 85,6% del presupuesto aprobado anual de 2,85 millones de dólares.

En 2014, el FNUDC revisó los límites de gasto anual al observar que el nivel de contribuciones voluntarias era menor al previsto. Esto redundó en una reducción del gasto presupuestario en relación con el presupuesto anual para 2014.

Los flujos netos reales de efectivo de las actividades de operación, inversión y financiación presentados sobre una base comparable se corresponden con las sumas reflejadas en los estados financieros de la manera siguiente:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Operaciones	Inversiones	Financiación	Total
Importe total real con base comparable presentado en el estado financiero V	11 165	(3)	_	11 162
Diferencias atribuibles a la aplicación de distintos criterios contables	50	5	_	55
Diferencias debidas a las entidades examinadas	21 685	(37 354)	_	(15 669)
Aumento neto/(disminución neta) de efectivo y equivalentes de efectivo respecto del estado financiero IV	32 900	(37 352)	-	(4 452)

Las diferencias atribuibles a la aplicación de distintos criterios contables incluyen las diferencias entre el criterio utilizado para la preparación del presupuesto (criterio de caja modificado) y el criterio contable (valores devengados), que se derivan principalmente de órdenes de compra emitidas que no se han cumplido. Estas se reflejan en el criterio presupuestario pero no en el criterio contable, dado que en el caso de este tipo de órdenes la entrega de bienes y la prestación de servicios no se han producido aún.

Las diferencias debidas a las entidades examinadas entre el estado financiero V y el estado financiero IV incluyen los otros recursos del Fondo, es decir, las sumas correspondientes a la participación en la financiación de los gastos, los fondos fiduciarios y los servicios de apoyo reembolsables y actividades varias, que se incorporan en el estado financiero IV pero no en el estado financiero V.

No existen diferencias resultantes de las fechas, habida cuenta de que el ejercicio presupuestario anual coincide con el período del que se informa en el estado financiero.

Nota 8 Efectivo y equivalentes de efectivo

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Efectivo en cuentas bancarias	694	588
Fondos de inversión en el mercado monetario	11 369	6 385
Instrumentos del mercado monetario	_	9 999
Deterioro del valor	_a	(457)
Total	12 063	16 515

^a La reducción del deterioro del valor de 0,457 millones de dólares corresponde al contraasiento del deterioro del valor del ejercicio anterior reconocido en el estado de rendimiento financiero (con relación a la valoración de algunas monedas no convertibles) que el FNUDC ya no posee al 31 de diciembre de 2014 (véase la nota 21, Otros ingresos).

71/96

La exposición del Fondo a los riesgos de crédito se indica en la nota 23, Instrumentos financieros y gestión de los riesgos financieros.

Nota 9 Cartera de inversiones: activos financieros mantenidos hasta el vencimiento (En miles de dólares de los Estados Unidos)

	1 de enero de 2014	Adquisiciones	Vencimientos	Amortización	Ganancias/ (pérdidas) realizadas	Reclasificación de no corriente en corriente	31 de diciembre de 2014
Inversiones corrientes							
Instrumentos del mercado monetario	19 987	24 989	(45 000)	24	_	-	-
Bonos	32 072	10 509	(36 920)	(639)	_	30 152	35 174
Total de inversiones corrientes	52 059	35 498	(81 920)	(615)	-	30 152	35 174
Inversiones no corrientes							
Bonos	10 099	85 186	_	(603)	_	(30 152)	64 530
Total de inversiones no corrientes	10 099	85 186	_	(603)	-	(30 152)	64 530
Total de inversiones	62 158	120 684	(81 920)	(1 218)	_	_	99 704

Al 31 de diciembre de 2014, las inversiones del FNUDC no presentaban ningún deterioro de valor. La exposición del Fondo a los riesgos de crédito y las actividades de gestión del riesgo conexas se indican en la nota 23, Instrumentos financieros y gestión de los riesgos financieros.

Nota 10 10.1 Cuentas por cobrar de transacciones sin contraprestación (En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Contribuciones por recibir	5 883	3 698
Total de cuentas por cobrar de transacciones sin contraprestación	5 883	3 698

Antigüedad de las cuentas por cobrar de transacciones sin contraprestación (En miles de dólares de los Estados Unidos)

Total de cuentas por cobrar de transacciones sin contraprestación	5 883	3 698
Más de 6 meses	_	
Menos de 6 meses	5 883	3 698
	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013

Las contribuciones por recibir consisten en los ingresos no recaudados que los donantes han prometido al FNUDC. Al 31 de diciembre de 2014, las cuentas por cobrar del FNUDC no presentaban ningún deterioro de valor. La exposición del Fondo a los riesgos de crédito y cambiario relacionados con las cuentas por cobrar se indican en la nota 23, Instrumentos financieros y gestión de los riesgos financieros.

10.2 Cuentas por cobrar de transacciones con contraprestación

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Cuentas por cobrar del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo	6 315	8 427
Cuentas por cobrar de la Entidad de las Naciones Unidas para la Igualdad de Género y el Empoderamiento de las Mujeres	2	10
Activos de inversión y cuentas por cobrar en concepto de inversiones	575	437
Cuentas por cobrar del personal	5	2
Cuentas por cobrar de terceros	17	_
Total de cuentas por cobrar de transacciones con contraprestación	6 914	8 876

Antigüedad de las cuentas por cobrar de transacciones con contraprestación

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Menos de 6 meses	6 914	8 534
Más de 6 meses	_	342
Total de cuentas por cobrar de transacciones con contraprestación	6 914	8 876

La exposición del Fondo a los riesgos de crédito y cambiario relacionados con las cuentas por cobrar se indican en la nota 23, Instrumentos financieros y gestión de los riesgos financieros.

15-10628 **73/96**

Nota 11 Anticipos entregados

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Transacciones sin contraprestación		
Fondos para gastos de funcionamiento proporcionados a los gobiernos	316	440
Fondos para gastos de funcionamiento proporcionados a entidades de ejecución y asociados en la ejecución de proyectos	40	71
Subtotal	356	511
Transacciones con contraprestación		
Anticipos pagados por adelantado	-	136
Anticipos al personal	420	400
Subtotal	420	536
Total de anticipos entregados, en cifras brutas	776	1 047
Deterioro del valor	(56) ^a	(16)
Total de anticipos entregados, en cifras netas	720	1 031

^a El aumento del deterioro del valor de 0,040 millones de dólares representa el deterioro del valor de los fondos para gastos de funcionamiento proporcionados a entidades de ejecución y asociados en la ejecución de proyectos consignados en el estado de rendimiento financiero (véase la nota 22, Gastos). La provisión para pérdidas por deterioro del valor de 0,016 millones de dólares en 2013 es acumulativa en 2014.

Antigüedad de los anticipos entregados

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Menos de 6 meses	617	505
Más de 6 meses	159	542
Total	776	1 047

Nota 12 Préstamos a proveedores de servicios financieros

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Corrientes		
Préstamos a proveedores de servicios financieros	523	783
Total de préstamos corrientes a proveedores de servicios financieros	523	783
No corrientes		
Préstamos a proveedores de servicios financieros	941	1 237
Deterioro del valor	$(690)^a$	(690)
Total de préstamos no corrientes a proveedores de servicios financieros	251	547
Total de préstamos a proveedores de servicios financieros	774	1 330

^a No se han registrado cambios en el deterioro del valor de 0,690 millones de dólares consignado en el estado de rendimiento financiero de un ejercicio anterior.

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Saldo al 1 de enero	1 330	1 608
Revaluación de préstamos	(60)	28
Valuación del préstamo	(19)	526
Amortización de préstamos	(477)	(832)
Saldo al 31 de diciembre	774	1 330

Nota 13 Inventarios

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Inventarios		
Suministros de oficina	3	2
Total de inventarios	3	2

15-10628 **75/96**

Nota 14 Propiedades, planta y equipo

El FNUDC tiene dos categorías amplias de propiedades, planta y equipo: activos de los proyectos y activos de gestión. Los activos de los proyectos, que representan el 99,5% del total de los activos, se utilizan en la ejecución de los programas y proyectos del FNUDC. Los activos de gestión, que representan el 0,5% del total de los activos, se usan para operaciones específicas no relacionadas con proyectos en las oficinas del FNUDC en los países y en su sede. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC tenía un importe bruto en libros de 0,061 millones de dólares de propiedades, planta y equipo totalmente depreciados que seguían en uso.

Total de los activos(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Mobiliario y útiles	Equipo de tecnología de la información y las comunicaciones	Vehículos	Maquinaria pesada y equipos de otro tipo	Total
Saldo al 1 de enero de 2014 (reexpresado)					
Costo	77	91	760	20	948
Depreciación acumulada	(2)	(59)	(404)	(5)	(470)
Importe en libros al 1 de enero de 2014 (reexpresado)	75	32	356	15	478
Ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2014					
Adiciones	_	4	=	-	4
Ajustes de los gastos	_	(10)	(79)	_	(89)
Depreciación	(5)	(5)	(43)	(1)	(54)
Ajustes de la depreciación acumulada y la depreciación	_	5	62	1	67
Importe en libros al 31 de diciembre de 2014	70	26	296	14	406
Saldo al 31 de diciembre de 2014					
Costo	77	85	681	20	863
Depreciación acumulada	(7)	(59)	(385)	(6)	(457)
Importe en libros al 31 de diciembre de 2014	70	26	296	14	406

Al 31 de diciembre de 2014, las propiedades, planta y equipo del FNUDC no presentaban ningún deterioro de valor.

Nota 15 Cuentas por pagar y pasivo acumulado

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013 (reexpresados)
Cuentas por pagar a terceros	460	469
Obligaciones devengadas	36	222
Cuentas por pagar al personal	20	20
Cuentas por pagar a la Oficina de las Naciones Unidas de Servicios para Proyectos	_	24
Cuentas por pagar al Fondo de Población de las Naciones Unidas	6	_
Total de cuentas por pagar y pasivo acumulado	522	735

Nota 16 Prestaciones de los empleados

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Corrientes		
Vacaciones anuales	1 361	1 430
Vacaciones en el país de origen	370	280
Seguro médico después de la separación del servicio	108	93
Prima de repatriación	312	260
Prestación por muerte	4	3
Otras prestaciones de los empleados	46	44
Subtotal	2 201	2 110
No corrientes		
Seguro médico después de la separación del servicio	10 840	7 806
Prima de repatriación	1 776	1 719
Vacaciones en el país de origen	135	135
Prestación por muerte	29	23
Otras prestaciones de los empleados	1 094	1 035
Subtotal	13 874	10 718
Total	16 075	12 828

Las prestaciones de los empleados se establecen de conformidad con el Reglamento y el Estatuto del Personal de las Naciones Unidas. Las obligaciones derivadas de las prestaciones después de la separación del servicio son determinadas por actuarios independientes. Las obligaciones correspondientes al seguro médico

15-10628 **77/96**

después de la separación del servicio, la prima de repatriación y la prestación por muerte se determinaron mediante la valuación actuarial realizada al 31 de diciembre de 2014.

a) Caja Común de Pensiones del Personal de las Naciones Unidas

En los Estatutos de la Caja Común de Pensiones se establece que el Comité Mixto encargará una valuación actuarial de la Caja al Actuario Consultor al menos una vez cada tres años. La práctica del Comité Mixto ha sido llevar a cabo una valuación actuarial cada dos años mediante el método agregado de grupo abierto. La finalidad primordial de la valuación actuarial es determinar si el activo corriente y el activo futuro estimado de la Caja serán suficientes para que esta pueda cumplir sus obligaciones.

Las obligaciones financieras del FNUDC respecto de la Caja consisten en la aportación obligatoria de un porcentaje establecido por la Asamblea General de las Naciones Unidas (que actualmente es del 7,9% en el caso de los afiliados y del 15,8% en el caso de las organizaciones afiliadas) y de la parte que le corresponda de los pagos para enjugar un déficit actuarial previstos en el artículo 26 de los Estatutos de la Caja. Estas aportaciones para enjugar un déficit solo deberán pagarse si la Asamblea General de las Naciones Unidas ha invocado el artículo 26, después de haber determinado que dicho pago es necesario sobre la base de una evaluación de la suficiencia actuarial de la Caja a la fecha de la valuación. Para enjugar el déficit, cada una de las organizaciones afiliadas contribuirá una cantidad proporcional al total de las aportaciones que haya pagado durante los tres años anteriores a la fecha de la valuación.

La valuación actuarial realizada al 31 de diciembre de 2013 reveló un déficit actuarial del 0,72% (1,87% en la valuación de 2011) de la remuneración pensionable, lo que implica que la tasa de contribución teórica necesaria para cuadrar las cuentas al 31 de diciembre de 2013 era del 24,42% de la remuneración pensionable, frente a la tasa de contribución real del 23,7%. La próxima valuación actuarial se efectuará al 31 de diciembre de 2015.

Al 31 de diciembre de 2013, la tasa de capitalización entre los activos actuariales y las obligaciones actuariales, suponiendo que no habría ajustes de las pensiones en el futuro, era del 127,5% (130,0% en la valuación de 2011). Si se tenía en cuenta el sistema actual de ajuste de las pensiones, la tasa de capitalización era del 91,2% (86,2% en la valuación de 2011).

Tras evaluar la solvencia actuarial de la Caja, el Actuario Consultor llegó a la conclusión de que al 31 de diciembre de 2013 no había necesidad de que se efectuasen aportaciones para enjugar un déficit con arreglo al artículo 26 de los Estatutos de la Caja, ya que el valor actuarial de los activos excedía el valor actuarial de todo el pasivo acumulado de la Caja. Además, en la fecha de valuación, el valor de mercado de los activos también superaba el valor actuarial de todo el pasivo acumulado. Hasta el momento de prepararse el presente informe, la Asamblea General no había invocado la disposición del artículo 26.

En diciembre de 2012 y abril de 2013, la Asamblea General autorizó el aumento a 65 años de la edad normal de jubilación y la edad obligatoria de separación del servicio, respectivamente, para los nuevos afiliados a la Caja, con efecto a más tardar el 1 de enero de 2014. La modificación correspondiente en los

Estatutos de la Caja fue aprobada por la Asamblea General en diciembre de 2013. El aumento de la edad normal de jubilación se refleja en la valuación actuarial de la Caja al 31 de diciembre de 2013.

En 2014, las aportaciones del FNUDC a la Caja de Pensiones ascendieron a 2,72 millones de dólares (3,12 millones de dólares en 2013). Para 2015 se prevé que las aportaciones asciendan a 2,72 millones de dólares.

La Junta de Auditores de las Naciones Unidas realiza una auditoría anual de las cuentas de la Caja de Pensiones y presenta un informe de auditoría al Comité Mixto de la Caja cada año. La Caja publica informes trimestrales sobre sus inversiones, que pueden consultarse en su sitio web (www.unjspf.org).

b) Planes de prestaciones definidas

Además de la Caja de Pensiones, el FNUDC proporciona a su personal y a sus exfuncionarios los siguientes planes de prestaciones definidas, que son valuados desde el punto de vista actuarial: seguro médico después de la separación del servicio; prestaciones por terminación del servicio, como la prima de repatriación; y otras prestaciones, como la prestación por muerte.

Los movimientos en el valor actual de la obligación por prestaciones definidas correspondientes a esos planes son los siguientes:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Seguro médico después de la separación del servicio	Repatriación	Prestación por muerte	Total
Obligación neta por prestaciones definidas al 1 de enero de 2014	7 899	1 979	26	9 904
Aumento de la obligación				
Costo de los servicios del ejercicio corriente	715	260	6	981
Costo por intereses	382	78	1	461
Pérdidas actuariales por modificación de las hipótesis	2 524	161	4	2 689
Pérdidas actuariales derivadas de los desembolsos	_	228	_	228
Disminución de la obligación				
Prestaciones reales pagadas	(82)	(499)	_	(581)
(Ganancias) actuariales derivadas de los desembolsos	(16)	_	(4)	(20)
(Ganancias) actuariales por modificación de las hipótesis	(474)	(119)	_	(593)
Pasivo reconocido neto al 31 de diciembre de 2014	10 948	2 088	33	13 069

79/96

El valor de la obligación por prestaciones definidas es igual al pasivo en concepto de prestaciones definidas reconocido en el estado de situación financiera.

El costo de los servicios del ejercicio corriente y el costo por intereses reconocidos en el estado de rendimiento financiero son los siguientes:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Seguro médico después de la separación del servicio	Repatriación	Prestación por muerte	Total
Costo de los servicios del ejercicio corriente	715	260	6	981
Costo por intereses	382	78	1	461
Total de gastos reconocidos por prestaciones de los empleados	1 097	338	7	1 442

Las pérdidas actuariales reconocidas directamente en el activo neto/patrimonio neto son las siguientes:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Total	(2 034)	(270)	_	(2 304)
Ganancias/(pérdidas) actuariales derivadas de los desembolsos	16	(228)	4	(208)
Ganancias/(pérdidas) actuariales por modificación de las hipótesis	(2 050)	(42)	(4)	(2 096)
	Seguro médico después de la separación del servicio	Repatriación	Prestación por muerte	Total

La próxima valuación actuarial completa se llevará a cabo al 31 de diciembre de 2015.

En el cuadro que sigue figuran los montos del ejercicio corriente y los dos ejercicios anteriores correspondientes a la obligación por prestaciones definidas y el ajuste por experiencia en el pasivo de los planes:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	2014	2013	2012
Seguro médico después de la separación del servicio			_
Obligación por prestaciones definidas	10 948	7 899	12 640
Ajuste por experiencia en el pasivo de los planes	(474)	(136)	(145)
Repatriación			
Obligación por prestaciones definidas	2 088	1 979	1 865

	2014	2013	2012
Ajuste por experiencia en el pasivo de los planes	(119)	163	(1)
Prestación por muerte			
Obligación por prestaciones definidas	33	26	35
Ajuste por experiencia en el pasivo de los planes	2	(4)	_

c) Hipótesis actuariales

La valuación actuarial más reciente de las prestaciones por seguro médico después de la separación del servicio, repatriación y muerte se llevó a cabo al 31 de diciembre de 2014, y las principales hipótesis actuariales utilizadas para determinar la obligación por prestaciones definidas son las siguientes:

-	
Tasa de descuento equivalente única:	
- Seguro médico después de la separación del servicio	3,91%
 Prestación de repatriación 	3,44%
 Prestación por muerte 	3,30%
Tasa prevista de aumento de los costos médicos para el seguro médico después de la separación del servicio (variable en función del plan de seguro médico)	5% a 6,8%
Escala de sueldos (variable en función de la edad y la categoría de personal)	5,5% a 10,8%
Tasa de inflación	2,25%
Costo de las reclamaciones <i>per capita</i> (variable en función de la edad)	942 a 13.569 dólares
Método actuarial	Unidades de crédito proyectadas

Las hipótesis sobre la mortalidad futura se basan en cuadros de mortalidad y estadísticas publicadas. Las tasas actuales de mortalidad tenidas en cuenta en los valores del pasivo para calcular el seguro médico después de la separación del servicio y la repatriación son las siguientes:

		Tasa de mortalidad anterior a la jubilación		
Categoria	A los 20 años de edad	A los 69 años de edad		
Hombre	0,00065	0,00906		
Mujer	0,00034	0,00645		
	Tasa de mortalido a la jubila			
Categoría	A los 20 años de edad	A los 70 años de edad		
Hombre	0,00072	0,01176		
Mujer	0,00037	0,00860		

15-10628 **81/96**

Las tasas de jubilación de los profesionales con 30 o más años de servicio contratados a partir del 1 de enero de 1990 son las siguientes:

	Tasa de jub	Tasa de jubilación	
Categoria	A los 55 años de edad	A los 62 años de edad	
Hombre	0,16	0,70	
Mujer	0,20	0,80	

Análisis de sensibilidad

Si se modificaran las hipótesis relativas a las tendencias de los costos médicos descritas anteriormente, los efectos en la cuantificación de la obligación por seguro médico después de la separación del servicio serían los siguientes:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

+1% de los costos médicos	-1% de los costos médicos
(2 550)	3 462
270	(270)
	médicos

d) Indemnización por separación del servicio

No se contabiliza ninguna indemnización por separación del servicio durante el período sobre el que se informa.

Nota 17 Reservas (En miles de dólares de los Estados Unidos)

	l de enero de 2014	Movimientos	31 de diciembre de 2014
Reserva operacional	14 618	(198)	14 420
Total de reservas	14 618	(198)	14 420

La reserva operacional, establecida en 1979 por el Consejo de Administración (hoy, la Junta Ejecutiva) para garantizar que el FNUDC tuviera suficiente liquidez, se mantiene en un nivel del 20% respecto de los compromisos para proyectos. A fines de 2014 los compromisos para proyectos ascendían a 62,1 millones de dólares, con lo que la reserva operacional es de 12,42 millones de dólares, es decir, el 20% de los compromisos.

Nota 18 Superávits acumulados

	1 de enero de 2014 (reexpresados)	Movimientos	31 de diciembre de 2014
Superávits acumulados	59 489	31 291	90 780
Fondos para fines específicos	1 695	556	2 251
Pérdidas/(ganancias) actuariales	4 723	(2 304)	2 419
Total	65 907	29 543	95 450

Los movimientos registrados en el superávit acumulado de 31,291 millones de dólares comprenden un superávit del ejercicio de 31,093 millones de dólares y el traspaso de la reserva operacional a superávit acumulado de 0,198 millones de dólares. Los movimientos de los fondos para fines específicos incluyen: el fondo de tecnología de la información y las comunicaciones (0,139 millones de dólares), el fondo de seguridad (0,040 millones de dólares), el fondo de aprendizaje (0,092 millones de dólares), el reembolso de los gastos de las actividades financiadas conjuntamente de las Naciones Unidas (0,206 millones de dólares), el fondo del apéndice D (0,028 millones de dólares) y la prima de la póliza de seguro contra daños causados por actos intencionales (0,051 millones de dólares).

Nota 19 Contribuciones voluntarias

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Total de contribuciones voluntarias, en cifras netas	88 173	65 169
Menos: devolución de contribuciones no utilizadas a los donantes	(209)	(15)
Contribuciones	88 382	65 184
	2014	2013

Para el período 2014-2017, el PNUD se basará en el mandato financiero del FNUDC en las esferas de interés común en los países menos adelantados. En ese contexto, el PNUD presta apoyo institucional al FNUDC. Durante 2014, como contribución en especie, el PNUD cubrió directamente los costos de los sueldos de 16 funcionarios del FNUDC, por importe de 3,3 millones de dólares y gastos generales de funcionamiento, que incluyen alquileres, gastos de viaje y otros gastos por un monto de 0,5 millones de dólares.

15-10628 **83/96**

Nota 20 Ingresos por inversiones

Total	392	426
Ingresos en concepto de intereses y prima/descuento amortizados	392	426
	2014	2013

Los ingresos por inversiones representan los intereses más el descuento amortizado, deducida la prima amortizada, devengados por la cartera de inversiones del FNUDC (0,325 millones de dólares). Además, incluye los intereses generados (0,001 millones de dólares) por los saldos de las cuentas bancarias y los préstamos a proveedores de servicios financieros (0,066 millones de dólares).

Nota 21 Otros ingresos

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	2014	2013
Ganancias por diferencia de cambio	41	101
Ingresos por valoración de los préstamos y otros ingresos varios	458 ^a	541
Total	499	642

^a Del total de 0,458 millones de dólares, 0,457 millones de dólares corresponden al contraasiento del deterioro del valor del ejercicio anterior reconocido en el estado de rendimiento financiero (con relación a la valoración de algunas monedas no convertibles) que el FNUDC ya no posee al 31 de diciembre de 2014 (véase la nota 8, efectivo y equivalentes de efectivo).

Nota 22 Gastos (En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Gastos de los programas ^a 2014	Total de gastos 2014	Gastos de los programas 2013 (reexpresados)	Total de gastos 2013 (reexpresados)
22.1 Servicios por contrata				
Servicios por contrata con particulares	6 507	6 703	6 440	6 614
Servicios por contrata con empresas	937	986	738	792
Gastos de los Voluntarios de las Naciones Unidas en servicios por contrata	19	19	74	106
Subtotal	7 463	7 708	7 252	7 512

	Gastos de los programas ^a 2014	Total de gastos 2014	Gastos de los programas 2013 (reexpresados)	Total de gastos 2013 (reexpresados)
22.2 Gastos de personal				
Sueldos y salarios	7 555	9 888	6 712	11 538
Prestaciones del régimen de pensiones	1 291	1 814	1 226	2 127
Prestaciones después de la separación del servicio	1 270	1 647	1 004	2 042
Nombramientos y designaciones	456	456	786	1 181
Prestaciones por vacaciones (o licencia)	313	326	326	373
Otras prestaciones del personal	633	1 023	523	979
Subtotal	11 518	15 154	10 577	18 240
22.3 Suministros y artículos fungibles utilizados				
Bienes y materiales relacionados con la seguridad	_	6	-	_
Gastos de mantenimiento de propiedades, planta y equipo y suministros relacionados con los proyectos	261	269	202	221
Papel y otros suministros de oficina	44	58	91	124
Productos agrícolas, derivados del petróleo y metálicos	43	52	76	81
Suministros de tecnología de la información y mantenimiento de programas informáticos	45	55	76	78
Equipo de tecnología de la información y las comunicaciones	127	139	45	44
Otros artículos fungibles utilizados	22	45	32	35
Subtotal	542	624	522	583
22.4 Gastos generales de funcionamiento				
Viajes	2 575	2 705	2 635	2 758
Aprendizaje y contratación	1 504	1 528	1 185	1 285
Alquiler, arrendamientos, agua, electricidad, etc.	786	1 009	579	892
Reembolsos	61	687	146	807
Comunicaciones	430	524	563	723
Seguridad	343	456	238	418
Servicios profesionales	95	114	377	377
Gastos de gestión general	4 738 ^b	71	2 552	21
Contribución a las actividades financiadas conjuntamente de las Naciones Unidas	144	196	102	176
Contribución a la tecnología de la información y las comunicaciones	94	134	87	158

15-10628 **85/96**

	Gastos de los programas ^a 2014	Total de gastos 2014	Gastos de los programas 2013 (reexpresados)	Total de gastos 2013 (reexpresados)
Fletes	12	14	16	20
Seguros/garantías	14	41	28	33
Gastos varios de funcionamiento	325	342	159	258
Subtotal	11 121	7 821	8 667	7 926
22.5 Subvenciones y otras transferencias				
Subvenciones	26 065	26 065	24 680	24 680
Transferencias	45	48	32	107
Subtotal	26 110	26 113	24 712	24 787
22.6 Otros gastos				
Pérdidas por diferencias cambiarias	188	160	29	48
Pérdidas por venta de activos fijos	150	166	91	117
Varios	17	17	112	146
Deterioro del valor	_	40^c	_	473
Subtotal	355	383	232	784
22.7 Depreciación				
Depreciación	45	54	42	58
Subtotal	45	54	42	58
22.8 Costos financieros				
Cargos bancarios	114	114	23	23
Subtotal	114	114	23	23
Total	57 268	57 971	52 027	59 913

^a Del total de los gastos, 57,268 millones de dólares corresponden a gastos de los programas, mientras que los restantes 0,703 millones de dólares a eficacia de las actividades del desarrollo y gestión.

Nota 23 Instrumentos financieros y gestión de los riesgos financieros

En sus operaciones, el FNUDC está expuesto a diversos riesgos financieros, entre ellos los siguientes:

• Riesgo de crédito: riesgo de pérdidas financieras para el FNUDC si las contrapartes de un activo financiero no cumplen sus obligaciones contractuales;

^b De los 4,738 millones de dólares, se eliminan 4,667 millones de dólares para anular el efecto de la recuperación interna de los gastos del FNUDC.

^c En 2014, el FNUDC reconoció 0,040 millones de dólares de deterioro por fondos para gastos de funcionamiento proporcionados a entidades de ejecución y asociados en la ejecución (véase la nota 11, "Anticipos entregados").

- Riesgo de liquidez: el riesgo de que el FNUDC no disponga de los fondos necesarios para cumplir sus obligaciones al llegar la fecha de vencimiento; y
- Riesgo de mercado: el riesgo de que el FNUDC sufra pérdidas financieras respecto de su activo financiero debido a la evolución desfavorable de los tipos de cambio, los tipos de interés y/o el precio de los títulos de inversión.

Las actividades de inversión del FNUDC las lleva a cabo el PNUD en virtud de un acuerdo de prestación de servicios. De conformidad con el acuerdo, el PNUD aplica sus directrices de inversión y su marco de gobernanza en beneficio del FNUDC. Las inversiones se registran a nombre del FNUDC y los valores negociables se mantienen en manos de un custodio designado por el PNUD.

Los principales objetivos de las directrices de inversión son:

- Seguridad: conservación del capital, mediante la inversión en títulos de renta fija de gran calidad con especial hincapié en la solvencia de los emisores;
- Liquidez: flexibilidad para hacer frente a las necesidades de efectivo mediante inversiones en títulos de renta fija altamente negociables y mediante la estructuración de los vencimientos a fin de alinearlos con las necesidades de liquidez;
- Ingresos: la obtención de los máximos ingresos por inversiones dentro de los parámetros anteriores de seguridad y liquidez.

El Comité de Inversiones del PNUD, integrado por altos directivos, se reúne trimestralmente para analizar el rendimiento de la cartera de inversiones y cerciorarse de que las decisiones de inversión se han ajustado a las directrices establecidas al respecto. El FNUDC recibe del PNUD un informe mensual detallado sobre el rendimiento de las inversiones en el que se indica la composición y el rendimiento de la cartera de inversiones. Las oficinas del FNUDC examinan esos informes periódicamente.

El Reglamento Financiero y Reglamentación Financiera Detallada del FNUDC rige la gestión financiera del FNUDC y se aplica a todos los fondos y programas administrados por el PNUD y establece el nivel de control interno y rendición de cuentas dentro de la organización.

No hubo cambios importantes en el marco de gestión del riesgo del FNUDC en 2014.

El cuadro que figura a continuación muestra el valor de los activos financieros pendientes de pago al cierre del ejercicio, sobre la base de las clasificaciones de las IPSAS adoptadas por el FNUDC.

15-10628 **87/96**

	Mantenidos	Disponibles	Préstamos	Valor razonable con cambios en la cuenta	Valor contable	
	hasta el vencimiento	para la venta	y cuentas por cobrar	de pérdidas y ganancias	2014	2013
Efectivo y equivalentes de efectivo	_	_	12 063	_	12 063	16 515
Inversiones	99 704	_		_	99 704	62 158
Cuentas por cobrar sin contraprestación	_	_	5 883	_	5 883	3 698
Cuentas por cobrar con contraprestación	_	_	6 914	_	6 914	8 876
Anticipos	_	_	720	_	720	1 031
Préstamos a proveedores de servicios financieros	_	_	774	_	774	1 330
Total de activos financieros	99 704	_	26 354	_	126 058	93 608

Los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento se contabilizan al costo amortizado y, al 31 de diciembre de 2014, el valor contable de esos activos superaba el valor de mercado en 0,088 millones de dólares. Los valores contables de los préstamos y las cuentas por cobrar son una aproximación de su valor razonable. Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC no tenía saldos pendientes de los activos financieros clasificados como disponibles para la venta o como valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias.

El cuadro que figura a continuación muestra el valor de los pasivos financieros pendientes de pago al cierre del ejercicio, sobre la base de las clasificaciones de las IPSAS adoptadas por el FNUDC.

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Otros	Valor razonable con cambios en la cuenta	Valor c	contable	
	pasivos financieros	de pérdidas y ganancias	2014	2013 (reexpresado)	
Cuentas por pagar y pasivo acumulado	522	_	522	735	
Total de pasivos financieros	522	_	522	735	

Al 31 de diciembre de 2014, el FNUDC no tenía contabilizado ningún pasivo financiero pendiente clasificado como valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias. El valor contable de otros elementos del pasivo es una aproximación de su valor razonable.

Análisis del riesgo de crédito del FNUDC

El FNUDC está expuesto al riesgo de crédito de sus saldos pendientes de activos financieros, principalmente efectivo y equivalentes de efectivo, instrumentos

financieros, cuentas por cobrar (provenientes de transacciones con contraprestación y sin contraprestación), anticipos y préstamos a proveedores de servicios financieros.

El Fondo utiliza cuentas bancarias locales del PNUD para sus compromisos financieros cotidianos y no recibe contribuciones a nivel de las oficinas en los países. Todas las contribuciones se realizan directamente a las cuentas del FNUDC o el PNUD en la sede de este último.

En cuanto a los instrumentos financieros, las directrices de inversión del PNUD establecen un límite máximo de exposición al riesgo de crédito respecto de cada contraparte e incluyen requisitos mínimos de calidad crediticia. Entre las estrategias de mitigación del riesgo de crédito indicadas en las directrices de inversión figura la aplicación de criterios prudentes de crédito mínimo según los cuales todos los emisores deben tener calificación "investment grade", además se establecen límites en cuanto a vencimientos y contrapartes en función de la calificación crediticia. Las directrices de inversión exigen el seguimiento continuado de las calificaciones crediticias de los emisores y contrapartes. Solo se consideran permisibles las inversiones en instrumentos de renta fija de organismos soberanos, supranacionales, gubernamentales o federales y bancos. El PNUD realiza las actividades de inversión.

Para evaluar el riesgo de crédito de los instrumentos financieros se tienen en cuenta las calificaciones crediticias de los tres principales organismos de calificación: Moody's, Standard and Poor's y Fitch. Al 31 de diciembre de 2013, los instrumentos financieros en los que invertía el Fondo eran instrumentos con calificación "investment grade", como se indica en el cuadro que figura a continuación (siguiendo los criterios de calificación de Standard and Poor's).

Desglose por calificación crediticia

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Total	29 867	5 065	_	9 988	_	17 238	62 158
Bonos	29 867	5 065	-	-	-	7 239	42 171
Instrumentos del mercado monetario	_	_	_	9 988	_	9 999	19 987
31 de diciembre de 2013	AAA	AA+	AA	AA-	<i>A</i> +	A	Total
Total	61 349	19 055	5 054	4 124	10 122	_	99 704
Bonos	61 349	19 055	5 054	4 124	10 122	-	99 704
31 de diciembre de 2014	AAA	AA +	AA	AA-	A+	A	Total

Nota: No incluye las inversiones clasificadas como equivalentes de efectivo.

La exposición al riesgo de crédito del FNUDC en materia de cuentas por cobrar pendientes provenientes de transacciones sin contraprestación se mitiga mediante la exigencia del reglamento financiero y reglamentación financiera detallada del Fondo de que, para otros recursos, los gastos se efectúen después de

15-10628 **89/96**

haber recibido los fondos de los donantes. Solo se permite hacer excepciones para efectuar gastos antes de que se hayan recibido los fondos si se cumplen determinados criterios de gestión de riesgos con respecto a la entidad que ha contraído la obligación. Además, una gran parte de las contribuciones por recibir es adeudada por gobiernos soberanos y organismos supranacionales, así como por donantes del sector privado que no presentan un riesgo de crédito elevado.

La función de gestión de las inversiones está a cargo de la tesorería del PNUD. Las oficinas del FNUDC no suelen realizar actividades de inversión.

Análisis de la liquidez del Fondo

El riesgo de liquidez es el riesgo de que el FNUDC no pueda cumplir sus obligaciones, incluidas las cuentas por pagar y el pasivo acumulado y otras obligaciones, en la fecha de vencimiento.

Las inversiones se realizan teniendo en cuenta las necesidades de efectivo del Fondo para fines operativos basándose en las previsiones de los flujos de efectivo. El enfoque de inversión tiene en cuenta el calendario de futuras necesidades de financiación de la organización a la hora de seleccionar los vencimientos de las inversiones. El FNUDC mantiene una parte suficiente de su efectivo y sus inversiones en efectivo y equivalentes de efectivo (11%) e inversiones corrientes (31%) para poder atender sus compromisos en la fecha de vencimiento, como se indica en el cuadro que figura a continuación.

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	Porcentaje	31 de diciembre de 2013	Porcentaje
Saldo de efectivo	694	1	131	0
Equivalentes de efectivo	11 369	10	16 384	21
Total de efectivo y equivalentes de efectivo	12 063	11	16 515	21
Inversiones corrientes	35 174	31	52 059	66
Inversiones no corrientes	64 530	58	10 099	13
Total de inversiones a corto y largo plazo	99 704	89	62 158	79
Total de inversiones, efectivo y equivalentes de efectivo	111 767	100	78 673	100

Aunque el porcentaje de la cartera del FNUDC invertido en bonos a finales de 2014 era mayor que a finales de 2013, se trataba de valores con muy alta liquidez con vencimientos a relativamente corto plazo (1 a 2 años). En el caso improbable de que no hubiera fondos suficientes para las obligaciones corrientes, el FNUDC podría liquidar fácilmente esos activos con un mínimo de costos de transacción y demora.

Composición de los equivalentes de efectivo

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Fondos de inversión en el mercado monetario	11 369	6 385
Instrumentos del mercado monetario	-	9 999
Equivalentes de efectivo	11 369	16 384

El FNUDC mitiga también el riesgo de liquidez a través de su reglamento financiero y reglamentación financiera detallada, que prohíben a las oficinas contraer compromisos, entre ellos los compromisos de compra, a menos que ya exista un presupuesto. Se puede efectuar un gasto una vez que se hayan recibido los fondos y se hayan actualizado los presupuestos en el sistema de planificación de los recursos institucionales del Fondo. La capacidad de gasto se revisa constantemente a medida que se contraen los compromisos y se efectúan los gastos. Si no existe un presupuesto financiado, los gastos han de cumplir las directrices de gestión de riesgos del FNUDC.

Análisis del riesgo de mercado del FNUDC

El riesgo de mercado es el riesgo de que el FNUDC se exponga a posibles pérdidas financieras debido a fluctuaciones desfavorables de los precios de mercado de los instrumentos financieros, incluidos los movimientos de las tasas de interés, los tipos de cambio y la cotización de los valores.

El riesgo de tipo de interés se deriva de los efectos de las fluctuaciones de los tipos de interés de mercado en relación con:

- a) El valor razonable de los activos y pasivos financieros;
- b) Los flujos de efectivo futuros.

La cartera de inversiones del Fondo está clasificada como una inversión que se mantiene hasta el vencimiento, en lugar de ajustarse al valor de mercado. Al mantenerse hasta el vencimiento, el valor contable de las inversiones no se ve afectado por los cambios de los tipos de interés.

Riesgo de tipo de cambio

El FNUDC está expuesto al riesgo de tipo de cambio derivado de los activos financieros denominados en moneda extranjera y de los pasivos financieros que deben liquidarse en moneda extranjera.

El FNUDC recibe contribuciones de los donantes principalmente en dólares de los Estados Unidos y en euros. Las contribuciones recibidas en monedas distintas del dólar de los Estados Unidos se convierten inmediatamente a dólares utilizando el tipo de cambio vigente, ya que el FNUDC mantiene todos sus fondos en cuentas en dólares de los Estados Unidos. Al 31 de diciembre de 2014, todas las inversiones del FNUDC estaban denominadas en dólares de los Estados Unidos.

Las cuentas por pagar y el pasivo acumulado no entrañan ningún riesgo de tipo de cambio.

15-10628 **91/96**

Como se indica en el cuadro que figura a continuación, una gran parte de los activos y pasivos financieros del FNUDC están denominados en dólares de los Estados Unidos, lo que reduce la exposición general al riesgo de tipo de cambio.

Exposición al riesgo de tipo de cambio

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	Dólares EE.UU.	Otras monedas	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013 (reexpresado)
Efectivo y equivalentes de efectivo	12 063	_	12 063	16 515
Inversiones	99 704	_	99 704	62 158
Cuentas por cobrar, transacciones sin contraprestación	5 883	-	5 883	3 698
Cuentas por cobrar, transacciones con contraprestación	6 914		6 914	8 876
Anticipos entregados	720	_	720	1 031
Préstamos a proveedores de servicios financieros	456	318	774	1 330
Total de activos financieros	125 740	318	126 058	93 608
Cuentas por pagar y pasivo acumulado	522	=	522	735
Total de pasivos financieros	522	-	522	735

Nota 24 Partes relacionadas

a) Personal directivo clave

La estructura de dirección del Fondo consiste en un Grupo Ejecutivo integrado por cuatro miembros: el Secretario Ejecutivo, el Secretario Ejecutivo Adjunto y dos Directores de las Esferas de Actividad. El Grupo Ejecutivo es responsable de la dirección estratégica y la gestión operacional del FNUDC y tiene la debida autoridad para llevar a cabo el mandato del Fondo.

b) Remuneración

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Escalón	Número de puestos	Salario y ajuste por lugar de destino	Otras prestaciones	Remune- ración total	Obligación por vacaciones anuales, repatriación y seguro médico después de la separación del servicio
Personal directivo clave	4	896	529	1 425	1 797
Total	4	896	529	1 425	1 797

La remuneración del personal directivo clave engloba el sueldo, el ajuste por lugar de destino y las demás prestaciones aplicables, tales como las primas de asignación, las aportaciones del empleador al seguro médico y las pensiones, las prestaciones por familiares a cargo, los subsidios de educación, las prestaciones por condiciones de vida difíciles, movilidad y componente sustitutivo del pago de los gastos de mudanza, el reembolso de las comisiones de las agencias inmobiliarias y los gastos de representación.

El personal directivo clave también tiene derecho a prestaciones de los empleados posteriores al empleo, como seguro médico después de la separación del servicio, repatriación y pago de los días de vacaciones anuales no disfrutados.

c) Anticipos

En el FNUDC los anticipos al personal se denominan anticipos de sueldo. Todos los funcionarios del Fondo pueden solicitar esos anticipos con fines concretos, incluido el personal directivo clave, según se dispone en el Reglamento y el Estatuto del Personal de las Naciones Unidas. Al 31 de diciembre de 2014, no se habían concedido anticipos al personal directivo clave o sus familiares cercanos que no estuviesen al alcance de todo el personal del FNUDC.

Nota 25 Compromisos y contingencias

a) Compromisos abiertos

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Propiedades, planta y equipo	25	12
Bienes	210	21
Servicios	514	800
Total	749	833

Al 31 de diciembre de 2014, los compromisos del FNUDC para la adquisición de diversos bienes y servicios contratados pero no recibidos ascendían a 0,724 millones de dólares, mientras que la adquisición de propiedades, planta y equipo contratados pero no recibidos sumaba 0,025 millones de dólares.

b) Compromisos de arrendamiento según la duración

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Obligaciones por arrendamiento de propiedades		
Inferior a un año	308	308
De 1 a 5 años	1 234	1 234
Total	1 542	1 524

93/96

Los contratos de arrendamiento del FNUDC suelen tener una duración de entre 5 y 10 años, aunque en algunos se prevé la rescisión anticipada en un plazo de 30, 60 o 90 días. El cuadro anterior presenta las obligaciones futuras correspondientes al plazo del arrendamiento mínimo y el plazo contractual de pago del arrendamiento.

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

	31 de diciembre de 2014	31 de diciembre de 2013
Obligaciones por arrendamientos operativos		
Inferior a un año	7	20
De 1 a 5 años	_	3
Total	7	23

El FNUDC suscribió un contrato en virtud del cual tiene arrendadas tres fotocopiadoras por un período de 36 meses, desde el inicio de 2012 hasta el fin de 2014. Este caso se clasifica como arrendamiento operativo, dado que los riesgos y las ventajas no están plenamente transferidos al FNUDC. La obligación asciende a 1.652 dólares mensuales, es decir un total de 19.824 dólares al año.

c) Contingencias

En 2014, el FNUDC inició el proceso de reajuste institucional, cuyas actividades de implementación más importantes tendrán lugar en 2015. Como resultado del reajuste, se ha estimado un pasivo contingente, principalmente en concepto de gastos de separación del servicio, de 590.000 dólares. El carácter de las obligaciones contingentes hace que exista incertidumbre sobe la cuantía o el momento de la salida de caja.

Nota 26 Hechos ocurridos después de la fecha de presentación

La fecha de presentación de los presentes estados financieros es el 31 de diciembre de 2014. No se produjeron hechos importantes, favorables o desfavorables, que tuviesen repercusiones de consideración en los estados financieros durante el período transcurrido entre la fecha de los estados financieros y la fecha en que se autorizó su publicación.

Nota 27 Información adicional

Conjunto de fondos fiduciarios establecidos por el Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización: cuadro de rendimiento financiero

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Nombre del fondo fiduciario	Activos netos al 31 de diciembre de 2013	Ajustes respecto de ejercicios anteriores	Saldo inicial ajustado	Ingresos ajustes	(Gastos)	Ajustes reconocidos directamente en los activos netos finales	Activos netos al 31 de diciembre de 2014
Bélgica – Fondo de Desarrollo Local de Anseba	476		476	2	-		478
Bélgica – Appui au développement communal et aux initiatives locales	1		1	_			1
Bélgica – Projet d'appui au développement local de la région de Mayahi	_		_	_	_		_
Bélgica – Projet d'appui au développement local de la région de N'guigmi	1		1	_	_		1
Bélgica- Projet de développement des Ressources Agro-pastorales de la Province du Namentenga au Burkina Faso	_		_	_	_		_
Bélgica (Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria) – Programme conjoint à Nara- Nioro	1 754		1 754	1 471	(1 523)		1 702
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Evaluación	_		_	_	_		_
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Programme d'appui au développement économique local	581		581	1 515	(559)		1 537
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Projet d'appui à la décentralisation, à la déconcentration et au développement économique local au Bénin	765		765	56	(667)		154
Fundación Bill y Melinda Gates – Fondo para los Países Menos Adelantados	2 914	_	2 914	206	(2 945)	(6)	169
Grupo Consultivo de Ayuda a la Población Pobre – Iniciativa Conjunta de Capacitación de los Donantes	1		1	1	_	_	2
Canadá (Organismo Canadiense de Desarrollo Internacional) – Appui à la gouvernance locale dans le département du Nord-Est en Haïti	113		113	_	(29)	_	84
Reino Unido (Departamento de Desarrollo Internacional) – Apoyo al seguimiento de la evaluación externa de 1999	_		_	_	_	_	_
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Collectivités territoriales et développement local à Tombouctou et à Mopti (Malí)	324		324	1	(49)	=	276

15-10628 **95/96**

Nombre del fondo fiduciario	Activos netos al 31 de diciembre de 2013	Ajustes respecto de ejercicios anteriores	Saldo inicial ajustado	Ingresos ajustes	(Gastos)	Ajustes reconocidos directamente en los activos netos finales	Activos netos al 31 de diciembre de 2014
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Evaluación independiente de impactos	-		-	=	=	-	-
Fondo Belga para la Seguridad Alimentaria – Projet d'appui au développement communautaire en province de Byumba (Rwanda)	283		283	1	_	_	284
Francia – Projet d'appui à la commune Urbaine de Diffa (Níger)	137		137	1	_	_	138
Francia – Projet d'appui à la décentralisation et au développement local (Mauritania)	268		268	1	_	_	269
Japón – Programa de desarrollo de distritos 2 – Componente de incorporación de la perspectiva de género	121		121	_	_	-	121
Fondo Fiduciario para la Subsistencia y la Seguridad Alimentaria	2 863		2 863	1 205	(2 101)	_	1 967
Luxemburgo – Proyecto para Malí	2		2	-	_	_	2
Luxemburgo – Programme d'appui à la décentralisation en milieu rural	193		193	_	(131)	_	62
Luxemburgo – Project d'appui aux communes rurales de Mopti			-	_	_	_	_
Luxemburgo – Servicios de asesoramiento a las Naciones Unidas	_		_	_	_	_	_
Fondo fiduciario de donantes múltiples – Fondo Fiduciario con financiación intermediada "pass-through"	3 807	(10)	3 797	6 309	(9 042)	(95)	969
España – Objetivos de Desarrollo del Milenio – Agua y saneamiento	4		4	_	_	_	4
España – Objetivos de Desarrollo del Milenio	15		15	_	_	_	15
Suecia – Grupo Consultivo de las Naciones Unidas	23		23	_	_	_	23
Suiza – Contribuciones a la Conferencia de Dakar	_		_	_	_	_	_
Fondo de las Naciones Unidas para la Colaboración Internacional – Año Internacional del Microcrédito 2005	11		11	_	_	-	11
Fondo de las Naciones Unidas para la Colaboración Internacional – Servicios de asesoramiento a las Naciones Unidas	_		-	_	_	-	-
Total	14 657	(10)	14 647	10 769	(17 046)	(101)	8 269

15-10628 (S) 140815 270815